

RAPPORT D'ACTIVITÉ

DU 1^{ER} JUIN 2022 AU 31 MAI 2023

onex
Ville de progrès 
RÉPUBLIQUE ET CANTON DE GENÈVE





Photographie de couverture:
Lucien Kolly

Graphisme et illustration:
Ville d'Onex / Atelier Graphique

SOMMAIRE

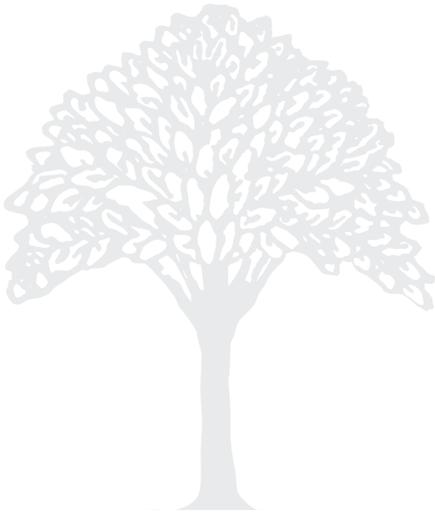
Conseil administratif	4
Conseil municipal	8
Secrétariat général	12
Secteur finances	14
Secteur ressources humaines et informatique	16
Secteur développement durable	22
Secteur communication	26
Service exploitation	30
Service environnement et sports	34
Service aménagement	38
Service sécurité	44
Service social, santé et enfance	48
Service action citoyenne	52
Service culture	58
Fondation immobilière de la Ville d'Onex	62
Fondation des Eaux	66
Organigramme Ville d'Onex	68

Ce rapport d'activité est rédigé de manière inclusive.
Il s'adresse à toutes et tous dans le cadre des valeurs portées par la Ville d'Onex.





MOT DU CONSEIL ADMINISTRATIF



C'est un plaisir de vous remettre le rapport d'activité 2022-2023. Durant cette troisième année de la législature 2020-2025, nous avons travaillé à l'essor d'un espace urbain harmonieux et responsable, soucieux de l'écologie, de la cohésion sociale et du dynamisme économique.

Voici certains des projets de la Commune menés du 1^{er} juin 2022 au 31 mai 2023 :

La Ville d'Onex a accueilli Madame Nathalie Garey, nouvelle Secrétaire générale qui a pour mission de mettre en œuvre la vision politique des élu-es en soutenant la réalisation de leurs engagements face aux défis sociaux, économiques et écologiques de la commune. En charge d'organiser et superviser le fonctionnement de l'administration, elle accompagne les collaboratrices et collaborateurs dans leurs projets transversaux et durables afin de maintenir des prestations de qualité adaptées aux enjeux actuels.

La salle du Conseil municipal a retrouvé sa configuration d'avant la pandémie afin de ramener plus de convivialité et d'échanges lors des séances. Faisant suite à la délibération 2354 qui souhaitait la mise en place d'un système de diffusion en *streaming* des séances plénières, ces dernières sont dorénavant diffusées en direct sur la chaîne YouTube de la Ville grâce à l'achat et l'installation du matériel audiovisuel nécessaire.

La Commune a procédé à la révision partielle de son *Plan directeur communal* (PDCom), en y intégrant le *Plan guide et la Stratégie biodiversité de la zone villas*. Cette étude s'accompagne d'une révision complète du *Plan directeur des chemins pour piétons* (PDPCP) et du *Plan directeur du réseau cyclable* (PDRC).

Le premier petit-déjeuner des entreprises a rassemblé bon nombre d'actrices et acteurs économiques locaux et favorisé des échanges constructifs. Cela a été l'occasion de mettre en avant l'intention des autorités d'encourager l'entrepreneuriat de proximité et de soutenir son dynamisme.

La Ville d'Onex a reçu l'exposition internationale de bande dessinée *Planche à 3* incluant les Onésiens Zep et Buche. Des visites scolaires, présentées par l'onésienne Sophie Morand et par l'illustrateur genevois Fabian Menor, ont permis à des classes du territoire d'être initiées aux univers de la bande dessinée.

Fruit d'un partenariat avec le Service de santé sexuelle et Planning familial des Hôpitaux Universitaires de Genève, l'Antenne santé sexuelle Onex a été inaugurée afin d'offrir à la population onésienne un espace d'accueil, d'information et d'orientation.

Enfin, le nouveau site web de la Ville d'Onex a été mis en ligne. Plus moderne, ergonomique et performant, cet outil digital a été entièrement repensé pour être plus proche des besoins de la population et faciliter le quotidien des Onésiennes et Onésiens.

De nombreux enjeux stratégiques attendent la Ville d'Onex, les grands projets transversaux tels que le plan localisé de quartier et l'école des Moraines du Rhône, la Voie verte, la réfection de la salle communale, la réalisation d'une nouvelle crèche ainsi que l'entretien et la rénovation des bâtiments communaux seront des opportunités certaines pour notre commune. Nous pouvons compter sur les talents et la motivation des collaboratrices et collaborateurs de l'administration communale, qui réalisent un travail remarquable. Un immense merci ici à toutes et tous !



Maryam Yunus Ebener



Carole-Anne Kast



Anne Kleiner



Maryam Yunus Ebener
Conseillère administrative

Entrée au Conseil
administratif en 2020



Carole-Anne Kast
Maire

Entrée au Conseil
administratif en 2007



Anne Kleiner
Conseillère administrative

Entrée au Conseil
administratif en 2020



RH ET INFORMATIQUE

COMMUNICATION

**DÉVELOPPEMENT
DURABLE**

AMÉNAGEMENT
ENVIRONNEMENT
ET SPORTS
FONDATION DES EVAUX

FINANCES
SÉCURITÉ
SOCIAL, SANTÉ ET ENFANCE
FONDATION IMMOBILIERE
DE LA VILLE D'ONEX

EXPLOITATION
ACTION CITOYENNE
CULTURE
AFFAIRES ÉCONOMIQUES
CENTRE INTERCOMMUNAL
DE VOIRIE

CONSEIL MUNICIPAL

Le Conseil municipal compte 31 membres élu-es tous les cinq ans au système proportionnel. La mise en œuvre des politiques publiques dépend des moyens qu'accorde le Conseil municipal au Conseil administratif dans le cadre des ressources de la Ville d'Onex.

Composition du Bureau au 1^{er} juin 2022

Présidente :	Madame Cora Beausoleil
1 ^{er} Vice-président :	Monsieur Matthieu Ischer
2 ^{ème} Vice-président :	Monsieur Jean-Pierre Pasquier
1 ^{er} Secrétaire :	Monsieur Pierre-Yves Tognan
2 ^{ème} Secrétaire :	Monsieur Cédric Ambord
Membre :	Madame Nathalie Keller



25

HEURES DE SÉANCE EN PLÉNIÈRE
QUI ONT ABOUTI À



30

DÉLIBÉRATIONS
VOTÉES



2

PÉTITIONS
TRAITÉES



5

RÉSOLUTIONS
VOTÉES



8

MOTIONS
VOTÉES



7

QUESTIONS ÉCRITES
POSÉES AU CONSEIL
ADMINISTRATIF

Le Bureau s'est réuni à 9 reprises dans le cadre de la préparation des séances plénières.

30 commissions ont été convoquées dont une fois en commissions réunies.

Mouvements au sein du Conseil municipal

- **Véronique Wicki** a démissionné au 1^{er} août 2022.
Elle a été remplacée par **Catherine Lance Pasquier**, assermentée le 13 septembre 2022.
- **Marine Délévaux** a démissionné au 30 juin 2022.
Elle a été remplacée par **Johanna Velletri**, assermentée le 15 novembre 2022.
- **Abderrahman Jouaidi** a démissionné au 22 août 2022.
Il a été remplacé par **Sylvain Haldi**, assermenté le 15 novembre 2022.
- **Milan Peterschmitt** a démissionné le 29 août 2022.
Il a été remplacé par **Tiziano Santarelli**, assermenté le 15 novembre 2022.
- **Ludovic Boyer** a démissionné le 30 septembre 2022.
Il a été remplacé par **Mursel Veseli**, assermenté le 15 novembre 2022.
- **Sara Ruiz** a démissionné au 30 septembre 2022.
Elle a été remplacée par **Sahiga Zarlisht**, assermentée le 15 novembre 2022.

À la fin de la période 2022-2023, le Conseil municipal se présentait comme suit :



PARTI SOCIALISTE

11 SIÈGES

Nathalie Braunschweiger
Philippe Cuenoud
Davide D'Arcangelo Franco
Mame Diop
Romain Gauthier
Matthieu Ischer
Sergio Prat
Philippine Schmidt-Messina
Patrick Sturchio
Mursel Veseli
Sahiqa Zarlisht



LES VERTS

7 SIÈGES

Cora Beausoleil
Marta Giroud
Sylvain Haldi
Denis Pasche
Johanna Velletri
Arta Veseli
Tiziano Santarelli



ECHO - VERT'LIBÉRAUX

4 SIÈGES

Nathalie Keller
David Moschella
Pascale Perrottet
Sven Ritter



PARTI LIBÉRAL-RADICAL

4 SIÈGES

Luc Abbé-Decarroux
Catherine Lance Pasquier
Jean-Pierre Pasquier
Guy Suchet



UNION DÉMOCRATIQUE DU CENTRE

3 SIÈGES

Zora Masé
Mauro Palman
Pierre-Yves Tognan



MOUVEMENT CITOYENS GENEVOIS

2 SIÈGES

Cédric Ambord
Gérard Fusco



État au 31 mai 2023



SECRETARIAT GÉNÉRAL

DICASTÈRE: CAROLE-ANNE KAST

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL-E: ALAIN WALDER JUSQU'AU 31 JANVIER 2023 PUIS NATHALIE GAREY DEPUIS LE 1^{ER} FÉVRIER 2023

POSTES ÉQUIVALENT TEMPS PLEIN: 8.3

COLLABORATRICES ET COLLABORATEURS: 11

COMMISSION: FINANCES ET INFORMATIQUE

TOTAL DES CHARGES ET REVENUS: SE REPORTER AU SECTEUR FINANCES (P.14)

Le Secrétariat général est l'état-major de la Commune. Il coordonne les activités et les prestations des services communaux dans la mesure où il dispose d'une vision transversale indépendamment des ramifications thématiques des nombreux dossiers. Il veille à la délivrance de prestations de qualité à la population, dans le souci d'un usage efficace et responsable des deniers publics. Il prépare les dossiers du Conseil administratif, met en œuvre les décisions et interagit avec le Conseil municipal.

Au niveau des enjeux stratégiques communaux, le Secrétariat général accompagne les travaux du Conseil administratif et des différents services pour les grands projets transversaux tels les Moraines du Rhône, la Voie verte, la transformation de la Salle communale, la réalisation d'une nouvelle crèche ainsi que l'entretien et la rénovation des bâtiments communaux.

Le Secrétariat général traite des affaires juridiques de la Commune, aux thématiques nombreuses et variées dont les procédures d'attribution des marchés publics, la construction et l'aménagement du territoire, la propriété foncière, le statut du personnel, la protection des données, les contrats divers et les poursuites.

Enfin, le Secrétariat général s'assure d'un fonctionnement aussi uniforme que possible au sein de l'administration qui est dotée de procédures solides et d'une organisation maîtrisée tout en permettant l'agilité nécessaire à l'avancement des projets transversaux et complexes d'une ville.

Affaires économiques

Depuis le 1^{er} janvier 2023, une personne chargée des affaires économiques a été engagée pour permettre d'assurer un soutien au tissu économique de la Commune. Afin d'encourager les entreprises à former des apprenti-es et à les soutenir dans cette démarche, la Ville d'Onex a alloué des subventions à hauteur de 129'461 francs en 2022.



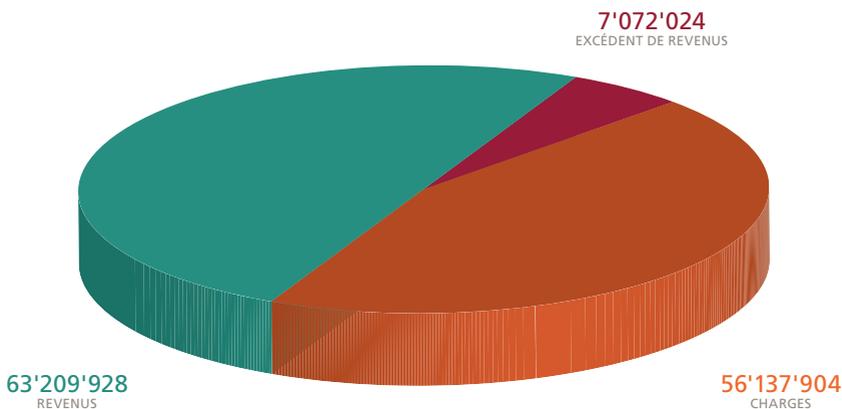
SECTEUR FINANCES

DICASTÈRE : CAROLE-ANNE KAST
RESPONSABLES DE SECTEUR : DIDIER PYTHON
POSTES ÉQUIVALENT TEMPS PLEIN : 3.5
COLLABORATRICES ET COLLABORATEURS : 5
COMMISSION : FINANCES ET INFORMATIQUE
TOTAL DES CHARGES : 10'408'159
TOTAL DES REVENUS : 57'135'757

L'exercice 2022 a permis de dégager un excédent de revenus qui s'élève à 7'072'024 francs portant la fortune de la Ville d'Onex à 69,04 millions.

Le bénéfice 2022 résulte principalement d'une large augmentation des revenus d'imposition des personnes morales par rapport au budget (taxation + 0,76 million et Fonds de péréquation des personnes morales + 4,43 millions) et de correctifs d'imposition des personnes physiques pour les années précédentes (+ 0,91 million).

COMPTE DE FONCTIONNEMENT GÉNÉRAL 2022



Des économies sont constatées dans la quasi-totalité des charges de fonctionnement et représentent une diminution de 0,98 million par rapport au budget. Les comptes intègrent une charge extraordinaire de 2,43 millions, conséquence de la comptabilisation d'amortissements supplémentaires (1,53 million en 2021).

La dette communale a diminué de 6 millions pour s'établir à 25 millions. Pour ces prochaines années, la Ville projette un plan d'investissements ambitieux de plusieurs dizaines de millions de francs. Elle devra nécessairement avoir recours à des fonds étrangers pour réaliser une grande partie des travaux à mener.

Pour des informations complémentaires, il est possible d'obtenir le rapport financier complet sur www.onex.ch.

POPULATION DE LA VILLE D'ONEX



SECTEUR RESSOURCES HUMAINES ET INFORMATIQUE

RESSOURCES HUMAINES

DICASTÈRE: MARYAM YUNUS-EBENER

RESPONSABLE DE SECTEUR: GÉRALD RÜEGSEGGER

POSTES ÉQUIVALENT TEMPS PLEIN: 4.7

COLLABORATRICES ET COLLABORATEURS: 6

COMMISSION: FINANCES ET INFORMATIQUE

TOTAL DES CHARGES: 21'244'067

TOTAL DES REVENUS: 748'707

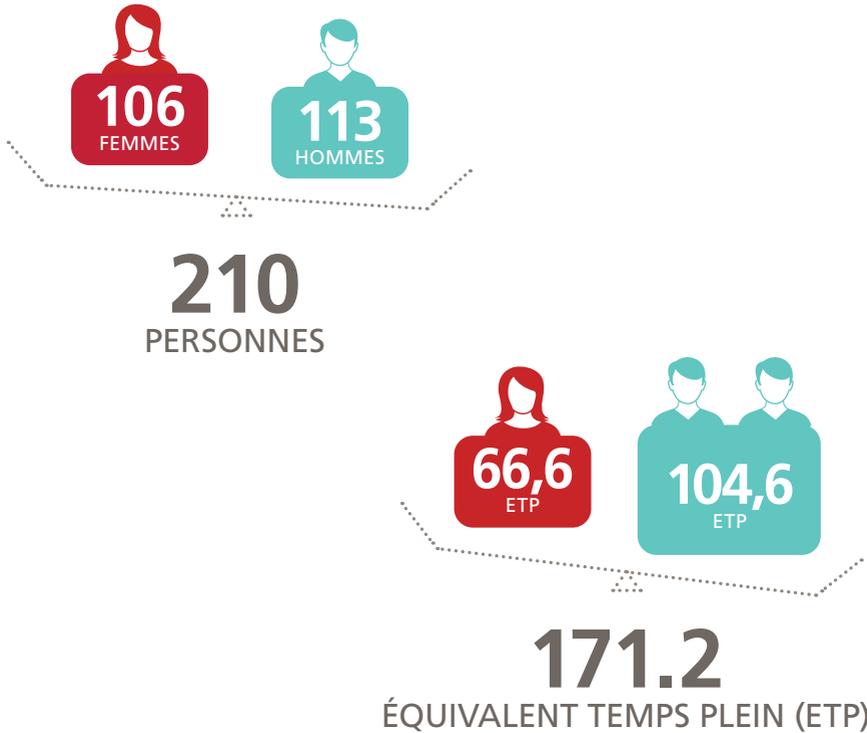
Le Secteur ressources humaines (RH) a pour mission d'accompagner le développement du service public en veillant à l'adéquation des compétences du personnel avec les besoins actuels et futurs. Son action est guidée par les principes du droit public, soit la légalité, l'égalité et l'équité de traitement des employé-es, des personnes en formation comme des candidat-es.

Le Secteur des ressources humaines assure :

- le suivi et l'accompagnement des personnes tout au long de leur parcours professionnel au sein de l'institution. Cette fonction comprend, entre autres, le développement des compétences et la gestion des situations relationnelles ou individuelles spécifiques. Elle est assurée en étroite collaboration avec les responsables d'encadrement et l'appui, au besoin, du dispositif de protection de la personnalité;
- le conseil en management aux responsables d'équipe, que ce soit en matière de gestion prévisionnelle des effectifs ou d'adaptation de la politique du personnel pour satisfaire aux exigences de prestations;
- la gestion des aspects administratifs et socioculturels.

En date du 31 mai 2023, le Secteur des ressources humaines avait 347 dossiers salaires sous gestion. Ce nombre est plus élevé que celui des personnes payées sur la base d'un salaire mensuel constant (230 personnes à fin mai). Cette différence s'explique par la diversité des relations contractuelles liant la Ville à du personnel auxiliaire occasionnel, à des personnes sous contrat payées à l'heure ou à la tâche, à des stagiaires, mandataires non indépendant-es ou encore aux personnes engagées dans la société civile communale (Conseillères municipales et Conseillers municipaux et hommes et femmes sapeurs-pompier, par exemple).

PERSONNEL COMMUNAL PAR GENRE



CETTE DISPARITÉ EN TERMES DE RÉPARTITION DU TAUX D'ACTIVITÉ EST À METTRE EN LIEN AVEC LES DOMAINES PROFESSIONNELS COMPOSANT L'ADMINISTRATION. LES EMPLOIS À 100% SE TROUVENT ESSENTIELLEMENT DANS LES DOMAINES TECHNIQUES (VOIRIE, ESPACES VERTS, ENTRETIEN DES BÂTIMENTS) ET DE LA SÉCURITÉ. LES MÉTIERS QUI Y SONT PRATIQUÉS COMPTENT TRADITIONNELLEMENT PEU DE FEMMES.



ANCIENNETÉ
10 ans
et 6 mois

Promotion de la santé

Le Secteur des ressources humaines veille à la réalisation des contrôles de santé requis périodiquement pour les métiers physiquement les plus exigeants. Il promeut également l'activité physique en encourageant la pratique du sport (course à pied, marche active, vélo, badminton, futsal). La formation de secouristes en entreprise volontaires, par la section locale des samaritains, permet à l'administration d'assurer un premier niveau d'intervention de proximité tant pour les employé-es qu'envers la population onésienne via le réseau *Save a life*.

En lien avec les assurances sociales, le Secteur suit les situations d'absence d'une durée supérieure à 30 jours par an. Selon les cas, cette démarche permet d'entamer un processus d'accompagnement à la reprise d'activité. Ces suivis individuels sont importants tant pour les personnes concernées que pour la dynamique des équipes de terrain.

Insertion professionnelle et formation

L'administration de la Ville d'Onex s'engage prioritairement et durablement en faveur de l'intégration professionnelle des primo-demandeuses et demandeurs d'emploi comme des demandeuses et des demandeurs d'emploi de la commune. Depuis 2014, l'action de la Ville d'Onex est valorisée par le *label 1+ pour tous* octroyé et renouvelé régulièrement par l'Office cantonal de l'emploi en matière d'intégration professionnelle. La Ville est par ailleurs signataire de la charte pour l'égalité salariale dans le secteur public.

Le Secteur des ressources humaines, en relation avec l'Office pour l'orientation, la formation professionnelle et continue (OFPC), l'œuvre suisse d'entraide ouvrière (OSEO), favorise la réalisation de stages d'orientation ou de formation, afin de promouvoir les opportunités d'apprentissage (6 jeunes en formation CFC) ou de stage (14 stagiaires) sur la période couverte par le rapport d'activité. En outre, le Secteur a pu donner une suite favorable à 55 jeunes sur 160 candidatures en vue de la réalisation d'un travail de soutien aux différents services communaux dans le cadre des jobs d'été.

RECRUTEMENTS

LES **30** RECRUTEMENTS MENÉS ENTRE JUIN 2022 ET MAI 2023

ONT SUSCITÉ L'INTÉRÊT DE

933 CANDIDAT-ES.



272 OFFRES
SPONTANÉES REÇUES

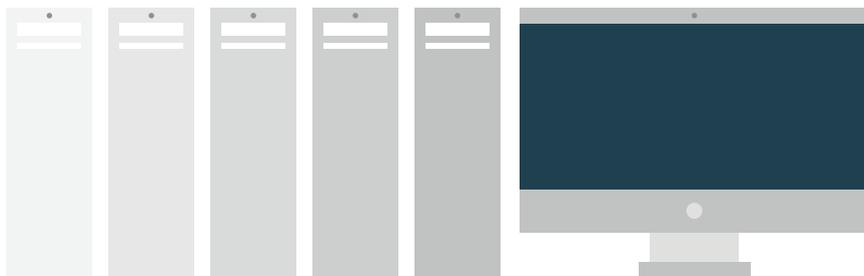
SECTEUR RESSOURCES HUMAINES ET INFORMATIQUE INFORMATIQUE

DICASTÈRE : MARYAM YUNUS-EBENER
RESPONSABLE DE DOMAINE : DIDIER PYTHON
POSTES ÉQUIVALENT TEMPS PLEIN : 0.8
COLLABORATRICES ET COLLABORATEURS : 1
COMMISSION : FINANCES ET INFORMATIQUE
TOTAL DES CHARGES : 656'058
TOTAL DES REVENUS : 78'097

Des autorisations d'accès à distance (VDI) pour le télétravail ont continué à être déployées. Le Secteur a assuré un support régulier par téléphone aux employé-es en télétravail. L'installation d'ordinateurs portables lors du remplacement de PC fixes est largement privilégiée afin d'améliorer la mobilité du personnel communal et ainsi faciliter le télétravail (AlwaysOnSIACG pour le matériel propriété de la Ville d'Onex). Plusieurs switchs ont été remplacés afin d'améliorer les performances et la fiabilité du réseau interservices.

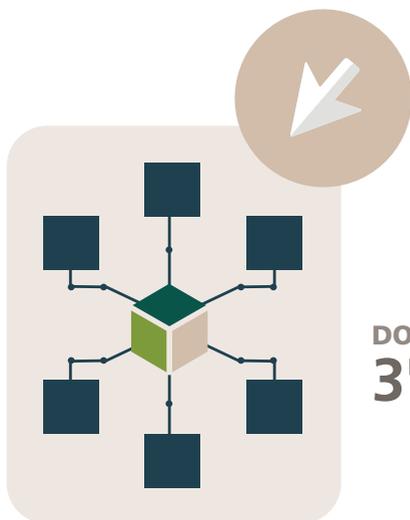
Lors d'une première phase, la salle du Conseil municipal a retrouvé sa configuration d'origine (tables en « U ») afin d'améliorer la convivialité lors des séances. Un rack informatique dédié a été installé afin d'optimiser les connexions en vue de la future installation de caméras pour la diffusion des séances du Conseil municipal en streaming.

À l'instar de 44 des 45 communes genevoises, la Ville d'Onex fait partie intégrante du réseau informatique intercommunal géré par le SIACG. Grâce à ce groupement qui met en commun tant les compétences que les moyens financiers, la réalisation d'économies est substantielle. La sécurité du réseau est ainsi centralisée et la Ville d'Onex bénéficie d'une meilleure protection contre la cybercriminalité. La plateforme informatique de base se trouve sous Windows 10 et 11 et comprend les produits Microsoft Office 2016 et Office 365. La migration vers Office 365 s'est poursuivie afin de bénéficier d'applications intégrées.



PARC INFORMATIQUE

195 PC



DONNÉES INFORMATIQUES

3'357 GIGAOCTETS DE STOCKAGE

SECTEUR DÉVELOPPEMENT DURABLE

DICASTÈRE: ANNE KLEINER

RESPONSABLE DE SECTEUR: MAGALI CLAIR

POSTES ÉQUIVALENT TEMPS PLEIN: 2.35

COLLABORATRICES ET COLLABORATEURS: 3

COMMISSION: DEVELOPPEMENT DURABLE ET PROMOTION ECONOMIQUE

TOTAL DES CHARGES: 644'305

TOTAL DES REVENUS: 13'111

Dans le cadre de l'Agenda 21 adopté comme plan d'action par l'ONU pour faire face à la dégradation de l'environnement, la Ville d'Onex a orienté, depuis 2004, ses actions vers la durabilité selon plusieurs axes : alimentation, biodiversité, gestion des déchets, préservation des ressources, énergie, mobilité et coopération au développement.

La Ville d'Onex souhaite consolider les engagements existants et poursuivre sa stratégie en se dotant d'un Agenda 2030, référence commune en matière de développement durable pour la Confédération, les Cantons, les entreprises et la société civile. Au cœur de la législature du Conseil administratif actuel, la durabilité s'applique ainsi de manière transversale à chacun des domaines de l'action publique et s'intègre dans tous les nouveaux projets.

Onex s'engage

Dans un souci d'exemplarité, la Commune a mené une réflexion avec le personnel communal afin de faciliter l'optimisation du fonctionnement de ses services dans le sens du développement durable. Elle souhaite transmettre son engagement à la population pour augmenter l'adhésion du public. La Ville a donc initié en 2021 un état des lieux en termes de durabilité afin de poser les fondations d'une stratégie de développement durable pour l'Agenda 2030 de la Commune. Des ateliers et des formations sont régulièrement proposés au personnel communal.

Énergie

L'étude pour la mise à jour du *Concept énergétique territorial* (CET) a été menée à son terme. Le CET est un outil qui garantit à la Commune une coordination entre aménagement du territoire et politique énergétique. Un ré-audit de la cité de l'énergie Gold a été commencé début 2023.

Mobilité

La Commune participe au réseau *Vélopartage* qui propose des vélos en libre-service dans la majorité des communes genevoises.



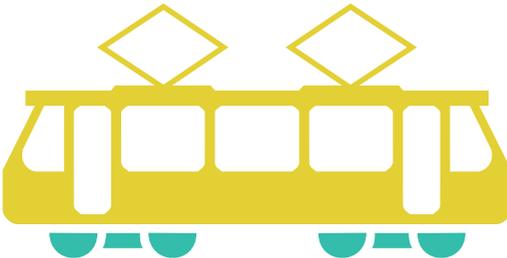
VÉLOPARTAGE

14

NOUVELLES STATIONS ONT ÉTÉ
OUVERTES AU PRINTEMPS 2022

La Ville d'Onex s'est dotée d'un vélo cargo disponible à la location pour l'ensemble de la population. La Commune organise également des ateliers de réparation, des cours de *Vélo famille* et soutient l'utilisation des transports en commun par le subventionnement des abonnements *Transports publics genevois* (TPG).

Dans le cadre de son partenariat avec *Genèveroule*, la Ville d'Onex offre une subvention à l'abonnement *Caddie Pass* pour la population onésienne.



MOBILITÉ

17'500.-

DE BONS DE RÉDUCTION
SUR LES ABONNEMENTS TPG

Biodiversité

L'étude visant à créer un règlement protégeant la nature et le paysage dans la zone villas et favorisant la mise en réseau des éléments naturels afin de promouvoir la biodiversité est terminée. Ces dispositions seront intégrées dans une stratégie d'évolution de la zone 5, qui servira de base aux autorisations de construire et aux plans localisés de quartier.

Dans le cadre de *Nature en Ville*, deux tables aromatiques ont été proposées à la population en libre-service, durant l'été 2022.

Agenda 21 scolaire

Durant l'année scolaire 2022-2023, les ateliers pour la sensibilisation au développement durable ont été renouvelés pour les 4 prochaines années dans le cadre de l'Agenda 30 scolaire. Les ateliers abordant des thématiques du développement durable ont été proposés aux élèves des classes des établissements primaires onésiens. Ces ateliers répondent aux objectifs du Plan d'études romand (PER).



AGENDA 21 SCOLAIRE

75 CLASSES

16 ATELIERS

1'500 ÉLÈVES

Coopération au développement

La Ville d'Onex alloue 0.7% de son budget annuel à des projets de coopération au développement.

Développés dans les pays du Sud, les projets œuvrent en faveur d'une gestion durable des ressources, de l'éducation au développement durable et d'une autonomie des populations locales sur le long terme, avec un accent particulier sur l'autonomie des femmes.

EN 2022, **29** PROJETS ONT ÉTÉ SOUTENUS
EN PLUS DES 9 PROJETS PROPOSÉS PAR LA FÉDÉRATION
GENEVOISE DE COOPÉRATION.

Bourse de développement durable: Onex À-Venir

Une bourse onésienne d'un montant de 10'000 francs a été créée sous le nom d'Onex À-Venir; celle-ci récompense les projets innovants et exemplaires en devenir et contribue à leur concrétisation. Ces projets participeront à la mise en œuvre au niveau communal de l'Agenda 2030.

Préservation des ressources

La Ville d'Onex propose diverses actions permettant de préserver les ressources existantes. En 2023, une offre découverte offrait un abonnement mensuel de location d'objets en tout genre, ainsi que la livraison à domicile gratuite pour les Onésiennes et les Onésiens. Un repair-café pour réparer des objets cassés a été proposé à la population. En partenariat avec l'association *Café-Contact* et l'aide des bénévoles de « l'atelier couture durabilité », plus de 200 sacs à vrac ont été fabriqués en revalorisant les tissus oubliés dans les armoires, via le projet *Fabriqué à Onex*. Ceux-ci ont pu être offerts à la population lors du Marché du monde le 7 mai 2023. La Ville d'Onex fait partie du réseau *Ge-réutilise* et *Ge-répare*.

Sensibilisation de la population

À travers un jeu de piste ludique et autonome, la Ville d'Onex invite dorénavant les familles à voyager sur le territoire communal en s'immergeant dans l'histoire fantastique de Dayna et les paroles de Siansàn et à se familiariser avec la biodiversité locale et les enjeux climatiques.

Pour sa première édition sur le sol onésien, et avec la collaboration des EPI et de la commune de Plan-Les-Ouates, un nettoyage du Vallon de l'Aire s'est déroulé avec une quarantaine de participant-es.

Onex a pu encore voir son ciel se rallumer cette année, grâce à la manifestation de *La Nuit est belle*, plusieurs rencontres autour de cette thématique ont été offertes à la population ce soir-là.

Cercle Indicateurs

Depuis 2005, la Ville d'Onex prend part à une plateforme nationale sur les outils de mesure du développement durable: Le Cercle Indicateurs.

SECTEUR COMMUNICATION

DICASTÈRE: CAROLE-ANNE KAST

RESPONSABLE DE SECTEUR: YAËL ELSTER

POSTES ÉQUIVALENT TEMPS PLEIN: 2.4

COLLABORATRICES ET COLLABORATEURS: 3

COMMISSION: CITOYENNETÉ, COMMUNICATION ET PÉTITION

TOTAL DES CHARGES: 149'378

TOTAL DES REVENUS: 0

Le Secteur communication, domaine transversal aux services de l'administration, gère et développe l'ensemble des outils de communication de la Ville d'Onex. Il veille à l'image de la Commune, conseille et accompagne le Conseil administratif, les services et secteurs dans la promotion de leurs projets. Des supports et des actions de communication sont élaborés afin d'informer la population et les partenaires des prestations et des manifestations communales. Pour répondre à l'exigence d'une communication moderne, efficiente et de proximité, le secteur s'inscrit dans une stratégie cross-média, alliant vecteurs traditionnels et digitaux.

Publications graphiques

De juin 2022 à mai 2023, le secteur a coordonné la conception, la réalisation graphique et la production des supports de communication, y compris la signalétique de la commune. Par exemple, la communication a mis à jour les 6 panneaux pédagogiques d'entrée du *Sentier didactique*, balade qui permet de découvrir la richesse et les trésors de la forêt onésienne.

Depuis le 1^{er} janvier 2020, une procédure judiciaire empêche tout affichage sur le domaine public communal. À la suite d'un appel d'offres effectué en 2019, la Ville d'Onex avait attribué la concession d'affichage public sur son territoire à un nouveau concessionnaire en raison de son offre avantageuse pour la Commune. L'ancien concessionnaire, en place depuis plusieurs décennies et resté propriétaire des supports d'affichage, a toutefois recouru contre cette décision auprès du Tribunal administratif de première instance. Le dossier a été renvoyé à la Ville d'Onex pour nouvelle décision motivée qui a, à nouveau, fait l'objet d'un recours. La procédure s'est poursuivie devant la Cour de Justice.



COMMUNICATION GRAPHIQUE

170 SUPPORTS DÉVELOPPÉS
AFIN D'ÊTRE IMPRIMÉS

3 ONEX
MAGAZINES

10 FORMATS D'IMPRESSION
DE LA BÂCHE AU DÉPLIANT
EN PASSANT PAR L'AFFICHE
ET LA BROCHURE

1 LIGNE GRAPHIQUE DANS
LE CADRE DU PROJET ONEX
S'ENGAGE

Onex magazine

Chaque édition du magazine communal développe un thème selon plusieurs angles, offrant à la population une vision à 360° sur un sujet ainsi que toutes les informations utiles pour les habitant-es. Les éditions d'octobre 2022, de mars 2023 et de juin 2023 ont porté respectivement sur les écoles, les seniors, les loisirs et le bien-être en Ville d'Onex.

La Ville d'Onex subventionne également l'Association des intérêts d'Onex (AIO) pour la publication du magazine *L'Onésien* consacré à l'actualité associative et entrepreneuriale.

Communication digitale : site web et réseaux sociaux

Par ailleurs, le secteur a assuré le développement et l'administration du site web et des réseaux sociaux. Le nouveau site web de la Ville d'Onex a été mis en ligne. Plus moderne, ergonomique et performant, ce nouvel outil digital a été entièrement repensé pour être plus proche des besoins de la population et faciliter le quotidien des Onésiennes et Onésiens. En plus d'une identité visuelle épurée et attractive, la navigation et le design sont plus fluides s'adaptant automatiquement aux affichages des appareils mobiles, tablettes ou ordinateurs (*responsive*). Des entrées par profils et thématiques sont désormais possibles depuis la page d'accueil. Un menu de navigation simplifié donne un accès direct aux démarches, aux offres d'emploi, aux actualités, aux cours et événements, aux locations de salles ou encore aux abonnements de piscine et de parking.

Les chapitres *Mon quotidien*, *Ma participation* et *Mes loisirs* regroupent toutes les informations pratiques comme les demandes de logements, les structures d'accueil de la petite enfance, les bons plans dans le domaine de la mobilité ou encore les opportunités d'engagements citoyens. L'onglet *Mes démarches* recense l'ensemble des services, documents ou subventions que les habitant-es peuvent solliciter et la marche à suivre pour les obtenir. Enfin, les associations et entreprises onésiennes peuvent s'inscrire en ligne pour apparaître dans l'annuaire communal. Appelé à évoluer, le site est constamment amélioré et complété. Une application mobile est en cours de développement et sera mise à disposition de la population l'année prochaine.

Dans le cadre de sa gestion planifiée et stratégique des réseaux sociaux communaux, la Ville d'Onex a rejoint le réseau professionnel LinkedIn afin de proposer des informations spécifiques au réseau économique onésien, valoriser sa marque employeur et attirer de nouveaux talents. La politique d'acquisition de fans sur les autres réseaux sociaux de la commune se poursuit avec 239 nouvelles et nouveaux abonné-es sur Facebook, et 315 sur Instagram.

Productions audiovisuelles

Le Secteur communication développe aussi des projets audiovisuels à destination, principalement, des plateformes digitales. 2'184 minutes de vidéos ont été vues sur Facebook et Instagram. Sur la chaîne YouTube de la Ville, 11 vidéos ont été mises en ligne dont les séances du Conseil municipal, séances diffusées également le soir-même en direct. Le secteur a coordonné l'achat et l'installation du matériel audiovisuel nécessaire, dans la salle du Conseil municipal, à la suite de la délibération 2354 (crédit pour la mise en place d'un système de diffusion en *streaming* des séances plénières).



COMMUNICATION DIGITALE

57 ACTUALITÉS PUBLIÉES SUR WWW.ONEX.CH

145 ÉVÉNEMENTS, **64** COURS ET ATELIERS PUBLIÉS DANS L'AGENDA EN LIGNE COMMUNAL

292 PUBLICATIONS SUR FACEBOOK ET SUR INSTAGRAM
3'121 RÉACTIONS, MENTIONS J'AIME,
COMMENTAIRES ET PARTAGES

37 PUBLICATIONS SUR LINKEDIN
795 RÉACTIONS DONT **12** COMMENTAIRES ET **94** REPUBLICATIONS

SERVICE EXPLOITATION

DICASTÈRE : ANNE KLEINER

RESPONSABLE DE SERVICE : ALAIN WALDER (AD INTÉRIM JUSQU'AU 31 OCTOBRE 2022) PUIS
ÉRIC DONZÉ ET SILVIA PEREIRA DA SILVA (CO-RESPONSABLES DEPUIS LE 1^{ER} NOVEMBRE 2022)

POSTES EQUIVALENT PLEIN TEMPS : 48.4

COLLABORATRICES ET COLLABORATEURS : 57

COMMISSIONS : BÂTIMENT ET SÉCURITÉ, TRAVAUX PUBLICS ET VOIRIE

TOTAL DES CHARGES : 5'322'460

TOTAL DES REVENUS : 1'146'076

Bâtiments

Début 2023, un nouveau technicien en bâtiment a été engagé afin de compléter l'équipe en place et pour faire face aux nombreux projets devant être entrepris.

La plate-forme numérique mise en place pour signaler des défauts ou demander des travaux fonctionne très bien. La moyenne par jour ouvrable dépasse les cinq tickets. Ce système permet d'être plus efficace dans le traitement des demandes et également de préparer les budgets.

Durant la période 2022-2023, le Secteur bâtiments a réalisé de nombreux chantiers qui ont émergé au compte de fonctionnement, notamment liés à l'amélioration énergétique, travaux électriques, détection incendie et surtout d'entretien.



Au niveau des investissements, différents projets ont été suivis :

- Maison Rochette : menuiseries extérieures, réfection de la marquise, remplacement de l'éclairage et mise en conformité de la cuisine.
- AstrOnex : étude pour sa reconstruction.
- Salle communale : mise en conformité de l'exutoire de fumée, du système d'évacuation et du paratonnerre.
- École des Moraines du Rhône.
- École du Bosson : étude de faisabilité pour sa rénovation.
- École de Belle-Cour : rénovation des façades et des peintures intérieures, gestion d'accès, tableaux blancs interactifs pour les classes.
- École d'Onex-Village : rénovation du préau et des jeux.
- Maison Onésienne : travaux de rénovation sur l'ascenseur, systèmes d'éclairage, installations de ventilation et de chauffage.

Tandis que des nouveaux projets ont été déposés :

- Maison de la Sécurité et École d'Onex-Parc : réaménagement de la partie administrative de l'école et aménagement d'un local pour l'État-major des sapeuses et sapeurs-pompiers volontaires ; réaménagement des locaux libérés à la Maison de la Sécurité.
- Buvette et vestiaire du stade : rénovation et végétalisation de la toiture, changement des toiles solaires.

Conciergerie

Les activités d'entretien courant des bâtiments se poursuivent. Depuis le début 2023, un économat central a été mis en place pour toutes les fournitures de nettoyage. Cette centralisation et le nouveau logiciel de gestion de stock a permis des économies grâce à des achats groupés, ainsi qu'une standardisation des produits utilisés.

Un projet est en cours de réflexion afin de standardiser également les ustensiles et vaisselles à disposition dans les restaurants scolaires loués.

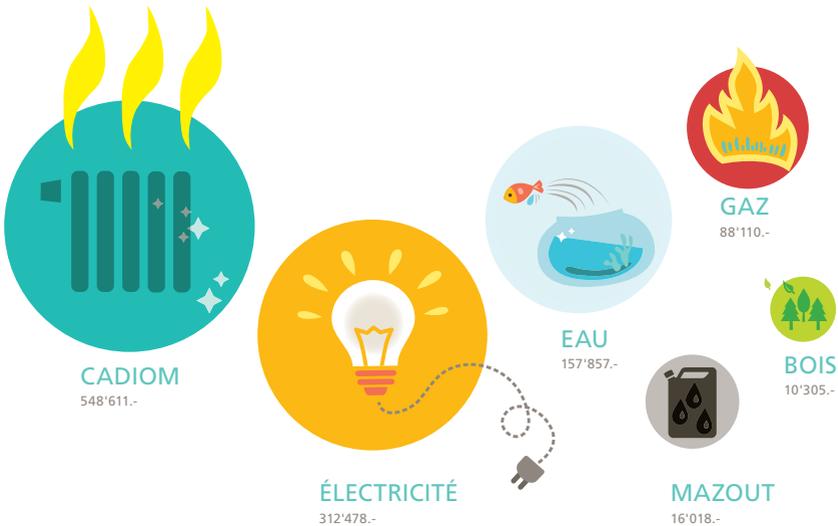
Énergie

Un suivi minutieux des consommations ainsi que le remplacement systématique des éclairages par du LED a permis de réaliser des économies d'énergie, malgré l'envolée en 2023 des prix de l'électricité pour les bâtiments dits « gros consommateurs ». Une analyse interne, aidée de STRATUS, a permis de cibler les bâtiments qui devront faire l'objet d'importantes rénovations ces prochaines années.

Dans l'objectif de développement durable, les trois centrales photovoltaïques sur les toitures des écoles du Bosson, d'Onex-Parc et des Racettes tournent maintenant à plein rendement.

COÛT ET RÉPARTITION DE L'ÉNERGIE

1'133'379.-



Location

Le Secteur location poursuit son action afin de mettre à disposition des locaux adaptés pour différents types d'usage. Il répond aux demandes des écoles, du parascolaire, des associations communales, des privés et à l'interne de l'administration.

L'accompagnement de la culture demande une disponibilité importante afin de pouvoir planifier au mieux l'utilisation de salles dont la vocation est multiple. Cette année, afin d'offrir un meilleur service à la population, un système de réservation des salles en ligne est en cours d'élaboration et devrait être effectif dès le second semestre 2023.

Voirie et ateliers

La Voirie et les ateliers ont connu l'arrivée d'un nouveau responsable de section, de deux nouveaux responsables d'équipes et d'un nouveau responsable pour l'atelier mécanique ce qui a permis de mettre en place divers processus pour améliorer le service à la population.

L'ensemble des prestations de la voirie a été assuré, tel que la levée des déchets, la vidange des poubelles de rue, le nettoyage et la viabilité hivernale des routes et chemins. 23 personnes, dont 2 auxiliaires, 1 apprenti peintre et 1 apprenti voirie, participent au fonctionnement de la section. La voirie livre et installe aussi le matériel pour les manifestations communales, telles que la Fêtes des écoles et le 1^{er} août.

Les prestations de menuiserie, serrurerie, peinture, maçonnerie et mécanique délivrées à travers les ateliers permettent d'assurer l'entretien des bâtiments et des véhicules communaux, ainsi que de tout le mobilier urbain. Chaque achat de véhicule est désormais assorti d'une étude sur l'empreinte environnementale des véhicules à remplacer afin de promouvoir un parc d'utilitaires durable.

La Ville d'Onex fait partie du Groupement intercommunal de Voirie avec les communes de Bernex et Confignon. Le Groupement est dédié à l'hébergement des services des communes membres chargés de l'entretien des voies et du domaine public, des bâtiments et infrastructures communaux. La Ville d'Onex héberge aussi le matériel et les véhicules nécessaires à la levée des déchets au Centre intercommunal de Voirie (CIV).

SERVICE ENVIRONNEMENT ET SPORTS

DICASTÈRE: MARYAM YUNUS EBENER

RESPONSABLE DE SERVICE: GÉRALD ESCHER

POSTES EN EQUIVALENT TEMPS PLEIN: 23,7

COLLABORATRICES ET COLLABORATEURS: 24

COMMISSION: ESPACES VERTS, CULTURE ET SPORTS

TOTAL DES CHARGES: 1'648'212

TOTAL DES RECETTES: 181'849

Espaces verts

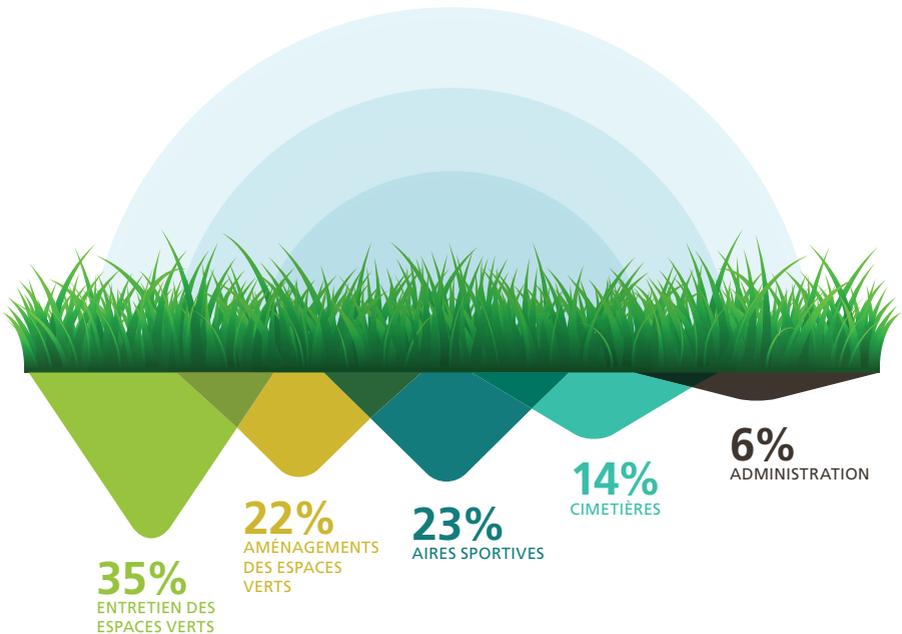
La Section des espaces verts, en charge de l'aménagement et de l'entretien des parcs, promenades, aires sportives et cimetières, compte 15 collaboratrices et collaborateurs. Parmi leurs activités principales, les jardiniers d'Onex fleurissent la commune avec des bacs, massifs et autres aménagements colorés, entretiennent et renouvellent les parterres de rosiers, prennent soin des arbres, taillent les haies, tondent les pelouses, ramassent les feuilles mortes, assurent le fonctionnement des fontaines et gèrent les cimetières avec notamment la préparation des cérémonies et l'accueil des familles.

En plus de leurs tâches courantes, les jardiniers d'Onex supervisent des études ou réalisent des chantiers ponctuels destinés à embellir les parcs et promenades ainsi qu'à adapter et étoffer le patrimoine végétal de la commune. L'année écoulée a vu les réalisations suivantes :

- Supervision d'un mandat visant à déterminer le potentiel de plantation d'arbres supplémentaires dans les parcs et promenades onésiennes.
- Élaboration de 16 plans d'arborisation pour autant de sites répartis sur le territoire de la Ville d'Onex prévoyant la plantation de 82 arbres supplémentaires.
- Lancement de l'étude détaillée relative au réaménagement du Vieux-Chemin-d'Onex qui aboutira à une requête en autorisation de construire et à un appel d'offres pour la réalisation.
- Lancement d'un test de végétalisation au cimetière municipal.
- Collaboration avec le Groupe ornithologique du bassin genevois pour l'installation de nichoirs dans le parc de la Mairie.
- Participation à un groupe de travail de l'Office cantonal de l'agriculture et de la nature ayant pour objectif de pérenniser les cheminements du bord du Rhône.
- Rédaction d'une prise de position relative à la stratégie d'arborisation de l'aire urbaine genevoise élaborée par le Canton de Genève.

- Conception et aménagement d'un rond-point en un paysage rocailleux fleuri avec des plantes adaptées à ce milieu et agrémenté de petites chutes d'eau en circuit fermé.
- Poursuite des négociations avec l'État pour la stabilisation des berges du nant du Pont-du-Centenaire et obtention d'un accord pour le développement d'un projet répondant aux attentes de la Ville d'Onex.
- Plantations d'arbres supplémentaires (hors compensation d'abattage) à la pataugeoire municipale et devant le parc à chien de la rue des Bossons.
- Rénovation des bacs du Vieux-Village et plantation de nouveaux arrangements de plantes vivaces.
- Collaboration avec le Service exploitation dans le cadre de la réfection du préau de l'école Onex-Village et du projet de réfection du préau de la crèche Rondin-Picotin.

ACTIVITÉS DES ESPACES VERTS



Sport

Cette année sportive a été marquée par le retour à la normale et sans interruption des différentes activités. Les sportives et sportifs reprennent peu à peu leurs habitudes et profitent de s'adonner à d'autres pratiques découvertes durant cette période instable liée à la pandémie.

En ce sens, la Ville d'Onex souhaite accompagner dans son quotidien toute personne désirant pratiquer une activité physique. Que cette dernière soit en lien avec une association, durant le temps scolaire, réalisée au sein d'une infrastructure sportive en libre accès ou encore à travers les manifestations organisées par la Ville d'Onex, chaque Onésienne et Onésien est invité-e à profiter de l'offre sportive communale. Dès lors, les actions du Service environnement et sports en faveur de la diversification de cette offre sportive ont perduré. Dans ce cadre, l'introduction d'une *BoxUp*, dispositif de matériel sportif en libre accès est à relever. Gratuit, il nécessite simplement de télécharger l'application *BoxUp* sur un téléphone portable. Celle-ci est positionnée à la pataugeoire durant sa période d'ouverture et le reste de l'année, à la Place du 150^{ème}.

Du côté des manifestations sportives, sont à mentionner :

Sport & bien-être en été : programmation de début juin à mi-septembre 2022, 34 cours qui ont enthousiasmé au total 482 participant-es.

Onex-Parc se démarque : week-end d'animations à la piscine et cours de sport en parallèle qui ont rassemblé 260 participant-es les 28 et 29 janvier 2023.

Onex Bouge : événement sportif mêlant initiations diverses et démonstrations avec environ 500 participant-es, malgré une météo instable organisé le 14 mai 2023.

Le Duel intercommunal Suisse.bouge : programme qui consiste à accumuler durant le mois de mai le plus de minutes d'activité physique sur une commune par le biais de sa population, soit un nouveau record pour Onex avec 230'000 minutes.

En dehors de ces manifestations, le service assure :

- L'offre sportive périscolaire, permettant de favoriser la pratique sportive des enfants de la 5P à la 8P.
- Le lien privilégié avec les associations sportives onésiennes, notamment par l'organisation d'une réunion annuelle.
- Le suivi des diverses motions et projets d'infrastructures sportives favorisant le sport en accès libre.

- Ses encouragements aux collaboratrices et collaborateurs de l'administration à se maintenir en forme en participant à divers événements sportifs.
- Le subventionnement d'une quinzaine d'associations sportives onésiennes.
- Sa réflexion autour de nouveaux projets visant à élargir l'offre sportive de la Ville d'Onex.

Piscine

La piscine municipale située au 5 rue des Bossons, abrite dans son bâtiment couvert un grand bassin de 25 mètres contenant 700 mètres cubes d'eau. Une pataugeoire intérieure est également à disposition et est utilisée comme bassin d'enseignement. Durant l'été, une pataugeoire accueille le public à l'extérieur du bâtiment.

L'équipe qui assure la surveillance et le fonctionnement technique de la piscine est composée de 6 personnes, soit 5 gardien-nes de bain et un responsable de l'exploitation de la piscine. Afin de limiter la consommation d'énergie et d'adapter les comportements, la baisse de température d'un degré de l'eau de la piscine d'Onex a été réalisée, passant de 27°C à 26°C. Cette décision n'est pas propre à la commune d'Onex, les différentes piscines de Suisse romande s'accordent à suivre des recommandations en matière d'économie d'énergie qui font suite à des discussions entre expert-es du domaine. Le but est de pouvoir permettre aux utilisatrices et utilisateurs de profiter, sans interruption et risque de fermeture, des infrastructures mises à disposition. Cette baisse de température, temporaire, agit dans ce sens.

PISCINE

DURANT L'ANNÉE 2022 (FERMETURE
COVID ENTRE JANVIER ET AVRIL),
IL A ÉTÉ VENDU :

3'384 ENTRÉES ADULTES
ET 396 ABONNEMENTS,

3'336 ENTRÉES RÉDUITES (ENFANTS/AVS/AI/CHÔMAGE)
ET 333 ABONNEMENTS.



CECI REPRÉSENTE LA VISITE D'ENVIRON **14'899** PERSONNES
AU TOTAL.

SERVICE AMÉNAGEMENT

DICASTÈRE : MARYAM YUNUS EBENER

RESPONSABLE DE SERVICE : FRÉDÉRIC PITTALA

POSTES ÉQUIVALENT TEMPS PLEIN : 4.85

COLLABORATRICES ET COLLABORATEURS : 6

COMMISSION : URBANISME

TOTAL DES CHARGES : 121'765

TOTAL DES REVENUS : 361'475

Projets urbains

Le projet des *Moraines du Rhône* au nord d'Onex prévoit 360 nouveaux logements, une cinquantaine d'emplois, une nouvelle école de 20 classes et une salle de gymnastique en remplacement de l'école des Tattes, ainsi qu'un nouveau bâtiment pour les espaces verts et un réaménagement des terrains de la pétanque onésienne. La modification de zone est en force, et le plan localisé de quartier (PLQ) est en cours d'adaptation suite à l'enquête technique des services de l'État de Genève.

La modification des limites de zones Onex-Centre est entrée en force. L'image directrice qui l'accompagne a été finalisée et soumise aux préavis des services de l'État de Genève. Ce projet vise à requalifier le secteur, améliorer l'aménagement, en offrant la possibilité de réaliser un vrai centre onésien mêlant activités, logements et équipements publics.

Des opératrices et opérateurs urbain-es ont approché les autorités cantonales et communales dans le but de planifier le développement du secteur Nant-de-Cuard, prévu depuis plusieurs années, situé entre la route de Chancy et la rue des Bossons. Sous le contrôle des autorités, ces opératrices et opérateurs ont démarré des réflexions de formes urbaines de manière schématique. L'indice d'utilisation du sol sera situé entre 2.1 et 2.5. La programmation, tant sur les activités que sur les logements, devra faire l'objet de discussions. La planification de ce projet urbain se déroulera sur plusieurs années.

Espaces publics

Dans le cadre de l'urbanisation du quartier Pré-Longet, la Ville d'Onex réalise les aménagements du domaine public communal au fur et à mesure de la construction des nouveaux immeubles. L'étude pour le Vieux-Chemin-d'Onex entre la route de Chancy et le chemin du Pré-Longet est finalisée, le début des travaux est prévu pour 2024.

Suite au succès de la Voie verte Annemasse-Eaux-Vives, un projet de nouvelle voie verte entre Bernex et la Bâtie a été initié par l'État de Genève et les 5 communes traversées, dont la Ville d'Onex. L'objectif est de créer un itinéraire direct et confortable de mobilité douce (piétons et vélos) entre le nouveau parc agro-urbain bernésien et le centre-ville, augmenter la part modale des vélos, améliorer l'accessibilité aux Evaux, favoriser la végétation et les surfaces perméables en milieu urbain et revaloriser les espaces publics. L'étude préliminaire étant terminée, le projet a été intégré au *Projet d'agglomération 4* validé en juin 2022 par la Confédération. L'étude d'avant-projet a été menée dès le mois d'octobre 2022 sous maîtrise d'ouvrage cantonale, avec la participation des cinq communes et de la Fondation des Evaux.

Dans le cadre de la modification des limites de zone d'Onex-centre et l'image directrice l'accompagnant, la volonté d'une centralité pour la ville à la place des Deux-Eglises s'est confirmée. Cette centralité permettra de lier la réalité urbaine au nord de la route de Chancy à celle du sud villageois et pavillonnaire.

Les préparatifs pour un concours sous forme de mandat d'études parallèles ont débuté en 2023. Un cahier des charges à destination des concurrent-es sera rédigé portant les objectifs de réalisation d'un espace public vivant, sans véhicules motorisés et qui fasse le lien avec le périmètre de la salle communale.

Planification directrice

Le *Projet d'agglomération 4* (PA4) a été approuvé par la Confédération le 10 juin 2022 : près de 140 millions de francs de contribution fédérale ont été obtenus par le Grand Genève en faveur de la mobilité, répartis en 23 projets d'infrastructures, notamment la Voie verte Bernex-Bâtie, ainsi qu'en mesures forfaitaires dont trois concernent la Ville d'Onex :

- L'amélioration et la sécurisation de l'accès modes doux aux Evaux
- L'amélioration et sécurisation des pistes cyclables et parcours piétons
- La poursuite des modérations de trafic dans la Cité d'Onex

La Commune a également procédé à la révision partielle de son *Plan directeur communal* (PDCom), en y intégrant le *Plan guide et la Stratégie biodiversité de la zone villas*, en complétant sa *Stratégie d'évolution de la zone 5* conformément à l'évolution du cadre légal de l'art. 59 al.4, et en mettant à jour certains chapitres, dont celui sur Onex-Centre. Cette étude s'accompagne d'une révision complète du *Plan directeur des chemins pour piétons* (PDCP) et du *Plan directeur du réseau cyclable* (PDRC). Les PDCom, PDCP et PDRC ont été soumis à enquête technique des services de l'État de Genève de novembre 2022 à mars 2023.

Dans le cadre des discussions avec les développeuses et développeurs du secteur Pré-Longet sur les droits à bâtir liées aux activités économiques, mais également avec les opératrices et opérateurs du Nant-de-Cuard, le constat d'un besoin de conditions cadres pour maintenir et développer des activités économiques en offrant une qualité accrue des rez-de-chaussée a été confirmée. Les préparatifs pour le lancement d'un plan d'utilisation du sol (PUS) en 2023 ont démarré. Le PUS a pour but de donner une ligne directrice quant à l'affectation du territoire communal en répartissant les terrains à bâtir, les espaces verts, les affectations. Il prendra forme sur un périmètre le long de la route de Chancy délimité à l'est par le chemin des Mouilles, au nord par la rue des Bossons, à l'ouest par le chemin de l'Auberge et au sud par celui des Laz.

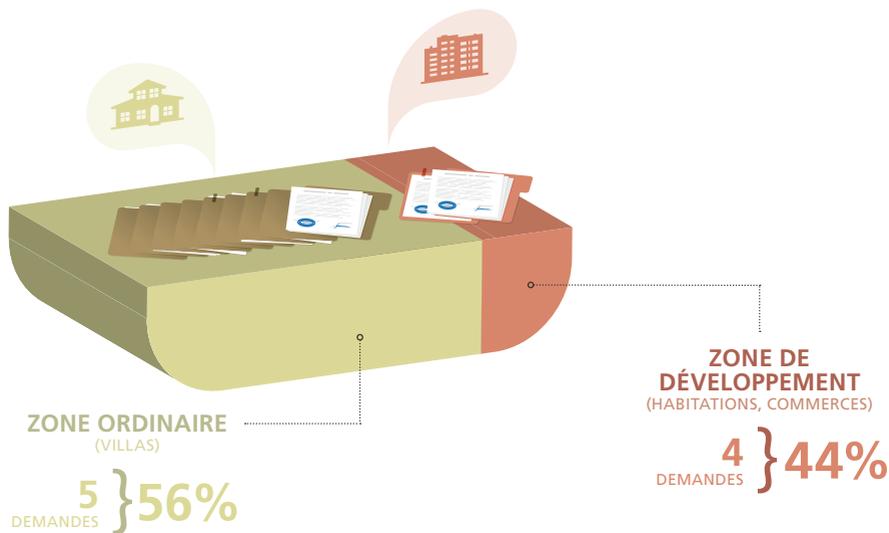
Nouvelles constructions

39 nouvelles demandes d'autorisation de construire ont été soumises au service, dont 9 (23%) portant sur la construction de logements. Sur un total de 222 logements projetés, 197 (89%) se situent en zone de développement et 25 (11%) en zone ordinaire (zone villas). Concernant la zone villas, la Commune veille à la préservation du cadre de vie de ses habitant-es en ne délivrant des préavis favorables qu'aux projets faisant preuve de qualité au sens des critères stipulés dans son *Plan guide de la zone villas* ainsi que dans sa *Stratégie d'évolution de la zone 5 – Dispositions en faveur de la biodiversité*.

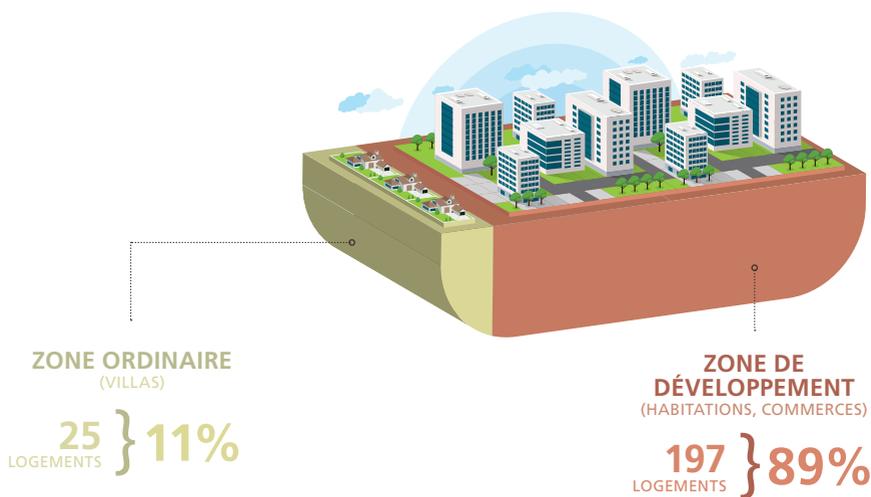
Acquisitions foncières

Le service a étudié plusieurs projets d'acquisitions foncières sur la commune, procédant à des évaluations de valeurs immobilières et d'analyses des opportunités d'achat de gré à gré ou par le biais d'un droit de préemption. La Ville d'Onex a notamment pu acquérir au printemps 2023 la parcelle 160, situé dans le périmètre Nant-de-Cuard.

DEMANDES DE CONSTRUCTION DE LOGEMENTS PAR ZONE D'AFFECTATION



RÉPARTITION DES LOGEMENTS PROJÉTÉS PAR ZONE D'AFFECTATION



Mobilité

Fin 2022, une task force inter-services sur la mobilité et le stationnement a été constituée afin de traiter ces thématiques de manière transversale après avoir fait le constat de la nécessité d'optimiser le stationnement en ville d'Onex en vue de la libération d'espaces publics. La première tâche a été le lancement d'un diagnostic pour connaître l'état du stationnement tant sur domaine public que privé, ce qui permettra ainsi d'avoir une image des potentiels d'amélioration par secteur.

Patrimoine

L'année 2023 marque la conclusion d'une étape importante pour la *Gouvernance du Vallon de l'Aire*, démarche innovante à l'échelle de l'agglomération genevoise, mise en place fin 2021. Composée par trois offices cantonaux et par les six communes riveraines de l'Aire, dont Onex, cette gouvernance vise à protéger l'Aire et son Vallon en développant et coordonnant des mesures permettant de concilier les usages du site et la préservation de ses qualités environnementales. D'ici fin 2023 s'achèvera en particulier l'élaboration d'une image directrice proposant une vision et des actions concrètes pour une organisation dynamique et réfléchie du territoire du Vallon.

Assainissement

La mise à jour du *Plan général d'évacuation des eaux* (PGEE) a été achevée et remise au Fonds intercommunal d'assainissement, ce qui permettra de mettre en œuvre les principales mesures prévues pour la rénovation et le bon fonctionnement du réseau secondaire de la commune au cours des vingt prochaines années.



L'étude d'avant-projet pour la réhabilitation de l'ouvrage de décharge dans le Rhône, dans le ruisseau des Bois-Carrien a été finalisée. Elle comprend également une étude de renaturation de l'embouchure du Rhône et de restauration du lit du cours d'eau, financée par le Fonds Vitale SIG. Une présentation préliminaire et des consultations avec l'Office cantonal de l'agriculture et de la nature (OCAN) et l'Office cantonal de l'eau (OCEau) ont été effectuées. La prochaine étape consistera à finaliser le projet définitif et à obtenir l'autorisation pour sa mise en œuvre.

Les travaux d'amélioration du collecteur d'eau de pluie de la Maison de la Musique sont terminés et la réception des travaux a été déposée à l'OCEau pour validation.

Le réseau secondaire appartenant à la Ville d'Onex dans le Parc des Evaux a été sécurisé par le remplacement des couvercles de regards par des couvercles verrouillables. Ces travaux ont été financés par le crédit-cadre 2022-2023 destiné aux travaux de réhabilitation à court terme du réseau d'évacuation des eaux. D'autres travaux seront réalisés à partir d'août 2023 et sont actuellement en phase de planification.



Routes

Les travaux d'aménagement de trois passages piétons et de modération du trafic sur le tronçon Gustave-Rochette/Charles-Borgeaud sont en cours et s'achèveront à la fin de l'été. Ces travaux comprennent également des aménagements pour les personnes handicapées, selon les principes de la loi LHand, aux arrêts de bus Onex Rochette et Onex Montesquiou.

Les études en vue de la mise en place des zones 20 et 30 km/h pour trois nouveaux tronçons (rue du Comte-Géraud, rue du Vieux-Moulin et avenue du Bois-de-la-Chapelle) sont en cours et intègrent de nouveaux éléments en coordination avec le projet de voie verte. Le déplacement des terminus des lignes TPG 19 et 21 a été organisé et sera effectif à la rentrée scolaire 2023.

SERVICE SÉCURITÉ

DICASTÈRE: CAROLE-ANNE KAST

RESPONSABLE DE SERVICE: GÉRALD RÜEGSEGGER (AD INTÉRIM JUSQU'AU 31 AOÛT 2022) PUIS ANNA SAUTELLE-SMITH (DEPUIS LE 1^{ER} SEPTEMBRE 2022)

POSTES ÉQUIVALENT TEMPS PLEIN: 20.8

COLLABORATRICES ET COLLABORATEURS: 22

COMMISSION: SECURITÉ, TRAVAUX PUBLICS ET VOIRIE

TOTAL DES CHARGES: 2'015'229

TOTAL DES REVENUS: 1'528'261

Le Service sécurité est présent aux côtés de la population onésienne avec deux axes de prestations différents et complémentaires.

La police municipale

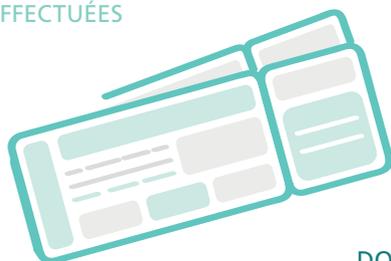
Les 11 agent-es de police sont principalement en patrouille ou en mission de proximité, dans les rues et les quartiers d'Onex. Les agent-es sont engagé-es sur appel de la population et par le 117. Ils et elles réalisent également des activités de sensibilisation/prévention, occasionnellement de répression, selon un planning d'interventions déterminées en fonction des problèmes rencontrés sur le terrain.

Engagé-es depuis juillet 2008 dans une patrouille intercommunale, les agent-es assurent une présence, du lundi au samedi, de 19h à minuit lors des patrouilles intercommunales. Ces patrouilles ont permis d'améliorer la situation sécuritaire et la collaboration avec les communes voisines.

PRESTATIONS GUICHET

4'552

OPÉRATIONS EFFECTUÉES



DONT **202**
AUTORISATIONS

La police administrative

Situé à la rue des Bossons dans les locaux de la Maison de la sécurité, le guichet du Service sécurité permet de déposer des demandes d'abonnement de stationnement, d'acheter des cartes journalières CFF ou une médaille pour chien, d'obtenir diverses prestations liées au contrôle de l'habitant. 688 cartes d'identité ont été délivrées par le guichet du service. Ce secteur s'occupe également de l'encaissement des amendes d'ordre, des activités découlant de l'occupation du domaine public dont la gestion des marchés hebdomadaires comme des stands (maraîchers, food-truck...), ainsi que des demandes de manifestations.

Conformément aux nouvelles attributions déléguées par le Canton, la Ville d'Onex est responsable de la gestion des mesures de circulation pour les chantiers et de la gestion de la signalisation routière sur le réseau secondaire non structurant.

CIRCULATION ROUTIÈRE

7'558

AMENDES D'ORDRE



Circulation routière et stationnement

Si actuellement le stationnement sur la commune ne pose plus de problème significatif, la fin de journée/début de soirée reste un moment tendu. Les 4 contrôleuses et contrôleurs du stationnement ont un cahier des charges varié: outre le contrôle du stationnement sur l'ensemble de la commune, elles et ils effectuent également l'affichage officiel, la pose de la signalisation provisoire, la gestion des pannes et l'entretien des parkings communaux et des horodateurs situés sur la commune. Elles et ils assurent, pour les communes de Bernex et de Confignon, des missions ponctuelles de contrôle du stationnement.

Les 9 parkings communaux affichent complet sur abonnement. Les personnes intéressées et répondant aux critères d'attribution fixés par le règlement communal peuvent, néanmoins, déposer un dossier au guichet pour inscription sur une liste d'attente. La fourniture des macarons 31A, autorisant le stationnement de longue durée dans la zone bleue, dépend de la Fondation des Parkings.

Patrouilleuses scolaires

17 patrouilleuses scolaires assurent la sécurité par intermittence sur 13 passages piétons aux abords des écoles. Elles protègent les écolières et écoliers des dangers de la circulation en leur facilitant la traversée de la chaussée. Elles contribuent à leur éducation routière en surveillant leur comportement dans le trafic routier et en les habituant à mettre en pratique les règles de la circulation.

Protection civile

Le Groupement de protection civile des communes de Confignon, Lancy et Onex (ORPC Lancy-Cressy) compte un effectif de 234 astreint-es instruit-es, actives et actifs sur un effectif réglementaire de 479 personnes au 31 décembre 2022.

Suite aux divers engagements de l'ORPC Lancy-Cressy dus à la pandémie, le contrôle des abris a repris fin 2021. Ces contrôles sont effectués dans le cadre des cours de répétition annuels des astreint-es. L'ORPC Lancy-Cressy doit continuellement parfaire et perfectionner son état de préparation à l'engagement. Les savoirs et les procédures doivent être entraînés sans relâche afin de répondre à toute demande.



PROTECTION CIVILE

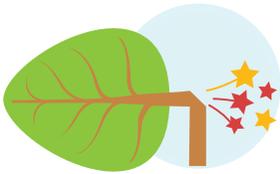
293

JOURS DE SERVICE

Sapeuses et sapeurs-pompiers

Au 31 mai 2023, l'effectif de la compagnie d'Onex se monte à 54 membres ainsi que 11 jeunes sapeuses et sapeurs-pompiers (JSP), soit un effectif total de 65 personnes. Durant l'exercice, l'effectif a évolué de la manière suivante: 4 recrutements, 5 démissions, retraites ou radiations. Un nouveau commandant est à la tête de la compagnie depuis le 1^{er} juillet 2022.

SAPEUSES ET SAPEURS-POMPIERS



7 CHUTES D'ARBRES

45 INTERVENTIONS
EN 2022

DONT 34
EFFECTUÉES
SEUL-ES



9 INONDATIONS



15 AUTRES
INTERVENTIONS
(FUMÉE, ODEURS...)



6 INCENDIES



8 RÉCUPÉRATIONS
D'ANIMAUX

L'ENSEMBLE DE CES ENGAGEMENTS
POUR LA COLLECTIVITÉ SE MONTENT À **427** HEURES.

SERVICE SOCIAL, SANTÉ ET ENFANCE

DICASTÈRE: CAROLE-ANNE KAST

RESPONSABLE DE SERVICE: THOMAS SAVARY

POSTES ÉQUIVALENT TEMPS PLEIN: 13.75

COLLABORATRICES ET COLLABORATEURS: 19

COMMISSION: SOCIALE

TOTAL DES CHARGES: 11'945'903

TOTAL DES REVENUS: 1'265'902

Le Service social, santé et enfance propose une palette de prestations à l'attention de la population et de toute personne en difficulté. Il met en œuvre une solidarité de proximité qui vise à renforcer la cohésion sociale, l'entraide et la qualité de vie.

Action sociale individuelle

LES ASSISTANTES SOCIALES ET LES ASSISTANTS SOCIAUX ONT ACCOMPAGNÉ

566 SITUATIONS INDIVIDUELLES ET FAMILIALES DONT **212** PRIMO-DEMANDEUSES ET PRIMO-DEMANDEURS.

Les parcours de vie sont souvent fragilisés par des ruptures professionnelles, familiales ou encore des atteintes à la santé physique ou psychique. Sans compter que l'augmentation du prix de la vie touche particulièrement les ménages aux ressources limitées. Outre le soutien et conseil, les professionnel-les collaborent avec les instances cantonales et fédérales afin de soutenir les personnes qui se heurtent à des difficultés d'obtention de prestations d'assurances sociales et de comblement.

L'accompagnement des seniors est appelé à s'étendre compte tenu de leur croissance démographique conjuguée à la mise en œuvre d'une nouvelle loi fixant un socle de prestations communales pour leur compte (Lrt-1). Actuellement, un-e usager-ère sur cinq est en âge AVS.

Désendettement

Fruit d'un partenariat public-privé noué avec la *Fondation genevoise de désendettement*, la permanence désendettement a reçu 63 personnes soucieuses d'assainir leur situation financière. 28 foyers ont été intégralement désendettés au moyen d'un prêt sans intérêt, souvent complété d'un don privé. Certaines demandes demeurent en cours de traitement, l'assainissement financier nécessite un important travail de négociation avec les créanciers.

Actions collectives

Ces prestations déploient un réseau d'entraide de proximité favorisant le lien social. Elles sont mises en œuvre grâce à la mobilisation de 52 bénévoles sous la supervision de professionnel-les, avec le soutien d'un civiliste.



1'978 CORNETS ALIMENTAIRES ONT ÉTÉ
DISTRIBUÉS POUR SOUTENIR LES MÉNAGES AUX
FINANCES FRAGILES

TANDIS QUE LE P'TIT VESTIAIRE A PERMIS À **86** FAMILLES
DE BÉNÉFICIER DE DONS D'HABITS POUR ENFANTS.
LES ESPACES DE RENCONTRES DU CASSE-CROÛTE ET DES PETITS
DÉJEUNERS ONT TOTALISÉ **1'318** ET **4'773** PRÉSENCES.

Onex bénévoles

Les gestionnaires de la permanence d'Onex bénévoles ont traité 145 demandes de service de la part de la population onésienne. Avec un résultat remarquable : 55 bricoleuses et bricoleurs sont intervenu-es à domicile pour réaliser des petits travaux. Le taxi social d'Onex mobile a véhiculé pas moins de 42 personnes pour leur permettre d'honorer divers rendez-vous. Quant aux écrivains publics, elles et ils ont planché sur 93 rédactions à la demande du public. 10 binômes se sont formés pour accompagner des seniors isolés et 14 pour pratiquer le français avec des personnes apprenant la langue. Quatre événements à destination des familles ont connu une large présence dans une ambiance toujours chaleureuse. Chapeau bas aux bénévoles !

Seniors

Le Pôle seniors offre une large palette d'activités à destination des 3'684 retraité-es en Ville d'Onex : excursions, marches, repas, ... Un engagement qui vise à contrer l'isolement et les difficultés qui se rapportent au grand âge. L'objectif : rester actif et maintenir des contacts sociaux quand bien même la condition physique peut arriver à décliner.

Une nouvelle prestation d'information et de partage a été lancée sous l'égide des Café-conférences 55+. Elle vise à répondre aux enjeux de la vie quotidienne des baby-boomeuses et boomers tout en anticipant les défis qui se conjuguent au troisième âge. Quatre conférences ont été consacrées à des thématiques variées : le logement des seniors, le sommeil, la vie de couple à l'heure de la retraite, la mémoire. Cette nouvelle offre s'est avérée populaire en réunissant pas moins de 342 participant-es.

La seconde saison du programme *Sport & bien-être* en été a proposé des activités sportives gratuites au sein des parcs du territoire onésien. S'il permet de bouger et se dépenser en extérieur, des pratiques plus douces sont proposées au public senior, à l'image du yoga, de l'ostéogym, ou du tai chi. Durant l'été 2022, 482 personnes y ont participé.

Mises en suspens durant la pandémie, les vacances seniors ont fait leur rentrée. Un groupe de 24 Onésiennes et Onésiens s'est ainsi rendu en Vallée de Dordogne dans un esprit de rencontre et de convivialité. Au programme, de nombreuses visites du patrimoine historique et des décors somptueux mais aussi cuisine fine et spa. Pour que le budget ne représente pas une barrière d'accès, le tarif proposé s'est adapté à la situation financière des vacancières et vacanciers.

Enfance

Le Pôle enfance centralise les informations et la gestion des prestations pour ses deux axes, 0-4 ans (petite enfance) et 4-12 ans (relations aux écoles). La petite enfance accompagne les parents et soutient les crèches, les garderies et le Jardin Robinson. Elle coordonne l'Antenne sages-femmes Onex et la Petite Découverte - un lieu d'accueil libre pour les enfants de 0 à 4 ans et leurs parents. De même, elle organise des Cafés-conférences parents trois fois par an.

En parallèle, le pôle propose une variété de prestations de même que du soutien aux sept écoles de la Ville d'Onex. En ce sens, il assume l'organisation de la Fête des écoles, qui a pu reprendre sous sa forme habituelle en juin 2022, avec le soutien indispensable des différents services de l'administration communale. Après le traditionnel défilé des élèves, de nombreuses animations et une offre culinaire éclectique ont été proposées dans le Parc de la Mairie.



1'950 PARTICIPATIONS
D'ÉLÈVES DU PRIMAIRE À 6
REPRÉSENTATIONS CULTURELLES

2'471 ENFANTS ONT
FRÉQUENTÉ LA PETITE DÉCOUVERTE

22 ENFANTS ONT SÉJOURNÉ
À LA COLONIE SAINT-GERVAIS

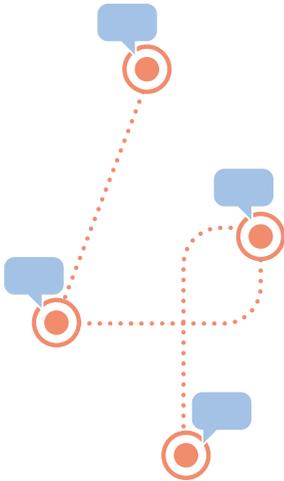
68 ENFANTS ONT PARTICIPÉ
AU CAMP DE JOUR ESTIVAL
SOUTENU PAR LA COMMUNE

Santé

Le Pôle santé favorise le maintien en santé physique et psychique de la population. Il s'ajuste en continu à ses besoins: soutien aux habitant-es, sensibilisation à une bonne santé physique et mentale. Il propose également des activités subventionnées pour se maintenir en forme, prévenir l'isolement et renforcer les liens sociaux.

Un diagnostic territorial de proximité a été réalisé et présenté à la population ainsi qu'aux instances politiques. Il a permis de mieux connaître les réalités spécifiques d'Onex; il ouvre de nouvelles perspectives d'actions à travers diverses recommandations.

Inaugurée début 2023, l'Antenne santé sexuelle Onex offre un espace d'accueil, d'information et d'orientation. Fruit d'un partenariat avec le Service de santé sexuelle et Planning familial des Hôpitaux Universitaires de Genève, elle reçoit le public avec et sans rendez-vous chaque lundi et mercredi après-midi.



4 ANTENNES DE PROXIMITÉ OFFRANT DES PRESTATIONS GRATUITES:

- SAGES-FEMMES
- SANTÉ SEXUELLE
- LIEU D'ÉCOUTE
- SOUTIEN AUX PROCHES AIDANTS



17

RECOMMANDATIONS ISSUES
DU DIAGNOSTIC TERRITORIAL

SERVICE ACTION CITOYENNE

DICASTÈRE : ANNE KLEINER

RESPONSABLE DE SERVICE : JOËL BIANCHI

POSTES ÉQUIVALENT TEMPS PLEIN : 14.2

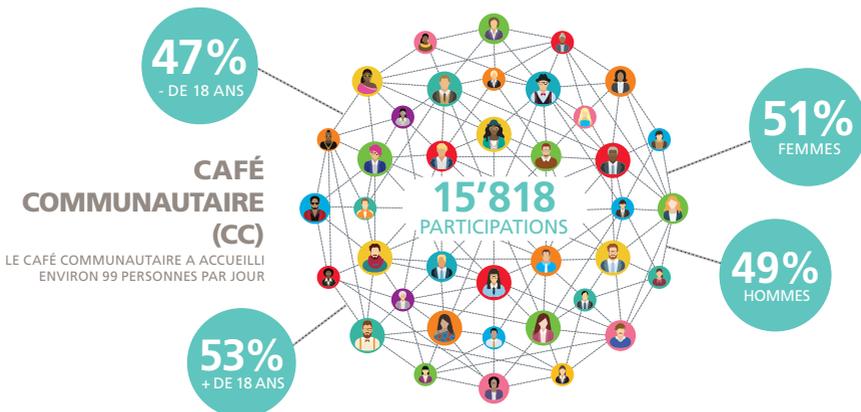
COLLABORATRICES ET COLLABORATEURS : 21

COMMISSION : CITOYENNETÉ, COMMUNICATION ET PÉTITION

TOTAL DES CHARGES : 813'736

TOTAL DES REVENUS : 247'062

Le Service action citoyenne œuvre de manière préventive en développant l'animation socioculturelle et le travail socioéducatif. En tant que maison de quartier municipale, il propose des structures d'accueil et des prestations accessibles, à destination de l'ensemble de la population, tout en portant une attention particulière à l'adolescence. À la Maison Onésienne se trouvent l'Unité de prévention pour adolescent-es (UpAdos), le Café Communautaire et la Réception. À la Maison de la Musique, le Studio Musique.



Animations et événements

Différentes prestations gratuites et tout public se sont déroulées au Café Communautaire : l'accueil libre créatif et l'atelier échecs (hebdomadaires), Mys-Terre (six ateliers), plusieurs animations participatives (décorations, couture, bricolages, écriture, etc.), les goûters du mercredi, les repas du soir (80), ou, encore, l'accès libre à des romans (Café livres échanges) et à deux ordinateurs (dix personnes en moyenne par semaine).

Le Café Communautaire a également accueilli des événements comme : la cérémonie d'inauguration de la nouvelle saison, trois expositions citoyennes et leurs vernissages, la Nuit du Conte, la Fête de l'Escalade, l'apéritif de Noël, une pièce théâtrale sur le thème de la migration et du handicap (*A bout de bras*), le vernissage pour fêter la réalisation collective d'un flipper, un tournoi d'échecs et un de baby-foot, deux concerts participatifs, le vernissage de l'exposition des cours artistiques du service ainsi que différentes soirées à thèmes (jeux de société, repas, danse intergénérationnelle, équité des genres, karaoké, etc.) et la fête de quartier *Vous (f)êtes Onex*.

L'adolescence a continué de bénéficier d'une attention particulière, notamment à travers l'accueil des jeunes à l'UpAdos et aux activités qui leur sont spécifiquement dédiées comme les Petits-Jobs, les animations (ping-pong, baby-foot, etc.), les sorties (escape game, hockey, concert, plein air) ou, encore, les soirées repas (9). Treize visites pour découvrir et faciliter l'accès à l'UpAdos ont été réalisées pour des classes onésiennes de 8^{ème} primaire.

Cours, activités et mise à disposition de salles

Afin de promouvoir la rencontre, l'expression, l'apprentissage, l'épanouissement et la participation, quatorze cours artistiques ont été proposés par le service (chant, poterie, dessin animé, dessin/peinture, bande-dessinée). Ils ont été suivis par 92 personnes de différents âges (77% domiciliées à Onex; 41% de femmes) qui se sont également investies dans l'organisation de l'exposition de fin de saison. Le Studio Musique a comptabilisé 16 inscriptions et les participant-es se sont impliqué-es dans la mise en œuvre de trois jams et des scènes proposées.

En informatique, les deux cours introductifs donnés par les bénévoles d'Onex Web pour lutter contre la fracture numérique ont été suivis par 9 personnes et les permanences ont totalisé 126 utilisations. Dans le domaine de l'intégration sociale et de l'insertion professionnelle, les quatre cours de français intégration dispensés par *l'Université Ouvrière de Genève* (UOG) ont été suivis par 41 adultes résidant sur Onex (93% de femmes) et ceux intensifs de français métier, dispensés par *l'Œuvre suisse d'entraide ouvrière* (OSEO), ont été suivis par 22 personnes en recherche d'emploi (20 femmes et 2 hommes).

La mise à disposition de salles à un tarif préférentiel a continué de soutenir le tissu associatif et civil. Des cours de langue et d'alphabétisation aux fêtes (anniversaires, naissances, mariages, etc.), en passant par les réunions de comités, les assemblées, la danse, le yoga ou la musique, de nombreuses activités sont venues enrichir la gamme de prestations accessibles à la population. En cohérence avec les missions du Service, la location de salles est un outil extrêmement précieux et a contribué à stimuler l'implication des organisatrices et organisateurs et de leurs publics dans la vie en communauté et à renforcer les collaborations. Pour ce faire, la réception du Service a continué de jouer un rôle clé et de réaliser un travail essentiel d'accueil, de renseignement et de suivi administratif.



MISE À DISPOSITION DE SALLES

ENTRE 3'000 ET 3'500 PARTICIPATIONS AUX PRESTATIONS ASSOCIÉES À CES LOCATIONS

363

CONTRATS DE LOCATION



Éléments socioéducatifs

Tout au long de la saison, un travail de fond conséquent a dû être réalisé auprès des publics en termes de soutien, d'accompagnement et d'orientation (25 adultes et 10 jeunes particulièrement en difficulté). Les douze séances tout public de l'Arbre à Palabre (groupe de parole et de lien) ont totalisé 56 participations.

Les sorties sur le territoire onésien ont été poursuivies (102 passages sur 34 lieux; 332 personnes rencontrées; 68% ayant plus de 18 ans; 38% de femmes et 62% d'hommes) et sept balades ont été proposées à un public adulte en situation d'isolement. Les échanges avec le *Groupe des concierges citoyens d'Onex* (GCCO) ont été consolidés et les membres ont pu bénéficier de temps de formation à la communication non-violente et à la gestion de conflits. La coordination et les collaborations avec la *Fondation genevoise pour l'animation socioculturelle* (FASe) pour le travail social hors mur ont été développées.

Ce travail essentiel « d'aller vers » a permis non seulement de rencontrer de nouveaux publics mais également de renforcer la connaissance des réalités vécues par les habitant-es ainsi que la détection et le traitement des problématiques collectives et/ou individuelles.

Contrat de Quartier Onex-Cité

Dans le cadre du *Contrat de Quartier Onex-Cité*, le service a coordonné et accompagné la mise en œuvre de six projets citoyens ainsi que la réalisation de sets de table distribués dans les restaurants onésiens pour inviter la population à réaliser un projet. La soirée de présentation du projet visant la création d'un groupement d'achats, le vernissage du film *Mal à la vie* réalisé par les jeunes de l'association *Odyssée 13*, les deux ateliers mensuels de réparation d'objets en impression 3D animés par les bénévoles de l'association Révolution 3D Print ainsi que l'assemblée publique du *Contrat de Quartier Onex-Cité* se sont déroulés au Café Communautaire.

Constats et enjeux

La saison a été marquée par des taux importants de fréquentation et d'utilisation des prestations et des structures d'accueil de la part de la population, parfois supérieurs à la période d'avant la crise sanitaire. Cette augmentation a été accompagnée par celle du mélange intergénérationnel, interculturel et socio-économique des bénéficiaires. La dégradation des contextes sociaux (crise sanitaire, énergétique, climatique, migratoire, économique, conflits, etc.) est venue complexifier et charger davantage l'action du service qui a vu augmenter le nombre de bénéficiaires en situation d'instabilité, de tension, d'isolement, de précarité, de difficulté et/ou présentant des troubles psycho-sociaux, tout comme celui des comportements à risque (tentatives de suicide, addictions, etc.) et/ou inadéquats (irrespect, incivilités, agressivité, etc.).

Dans ces conditions, la préservation des conditions de travail et du fonctionnement du service sont devenus des éléments essentiels et cruciaux pour maintenir la qualité des prestations et garantir une cohabitation harmonieuse des différents publics.

UNITÉ DE PRÉVENTION POUR ADOLESCENT-ES (UPADOS)

L'UPADOS A ENREGISTRÉ
104 NOUVELLES INSCRIPTIONS



353

46%
FILLES

54%
GARÇONS

**JEUNES
INSCRIT-ES
DONT 81%
D'ONEX**

PETITS JOBS (PJ)

DONNENT LA POSSIBILITÉ D'AVOIR UN PREMIER
CONTACT AVEC LE MONDE PROFESSIONNEL



136

**JEUNES INSCRIT-ES
DE 13 À 17 ANS
DONT 34 NOUVEAUX**

1'184
HEURES

SERVICE CULTURE

DICASTÈRE : ANNE KLEINER

RESPONSABLE DE SERVICE : JÉRÉMIE DECROUX

POSTES ÉQUIVALENT TEMPS PLEIN : 9.6

COLLABORATRICES ET COLLABORATEURS : 13

COMMISSION : ESPACES VERTS, CULTURE ET SPORTS

TOTAL DES CHARGES : 1'039'171

TOTAL DES REVENUS : 503'631

Cette nouvelle saison du Service culture est sans conteste celle qui regarde vers l'avenir. Après des années difficiles rythmées par des annulations en raison des consignes sanitaires liées au COVID, les derniers évènements reportés ont pu être présentés aux Onésiennes et Onésiens offrant ainsi une vision stabilisée pour les prochaines saisons.

Dans ce contexte positif, le service a accompagné des initiatives locales permettant à de nouveaux projets de voir le jour. Un renforcement de la présence hors des murs de la salle Le Manège et de la Salle communale, a également permis d'accroître les liens avec la population onésienne. La présence d'activités culturelles durant l'été à la place du 150^{ème} ou derrière un stand d'information à *Vous fête(s) Onex* sont des leviers nécessaires pour expliquer les missions et présenter la multitude d'offres qui permettent l'accessibilité à la culture pour toutes et tous à Onex.

Spectacles Onésiens

La 35^{ème} saison des Spectacles Onésiens aura été un succès dès la première représentation du légendaire Fémi Kuti où tous les ingrédients ont été réunis : concert complet, ambiance familiale et festive. Le plaisir de se retrouver, de partager, d'écouter, de danser. Le départ était donné et pas loin de 12'000 spectatrices et spectateurs se déplaceront pour profiter des 31 spectacles.

Parmi ceux-ci, notons Berywam et ses près de 18 millions d'abonnés sur les réseaux sociaux portant la Ville d'Onex sur leurs différentes plateformes et acceptant d'offrir une représentation indélébile pour des classes onésiennes. En collaboration avec le Service action citoyenne, de jeunes Onésiennes et Onésiens ont été invités et accompagnés pour assister à la représentation publique où toutes générations ont pu se côtoyer et admirer l'excellence des champions du monde de Beatbox.

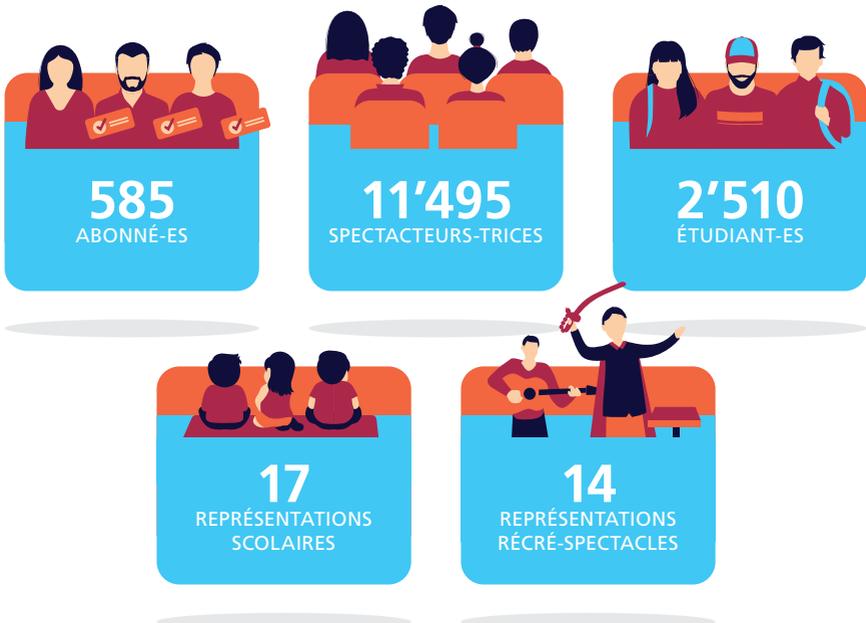
Ces collaborations interservices sont un enjeu primordial afin de rendre accessible l'offre culturelle pour toutes et tous. C'est ainsi que le service a eu le plaisir d'inviter des seniors de la Ville d'Onex – grâce au précieux travail du Service social, santé et enfance – à assister à une représentation complète de *Dolto, lorsque Françoise paraît* et participer à une standing ovation mémorable.

L'offre de spectacle permet de créer des émotions, de les partager. Elle permet également d'ouvrir des réflexions sur des sujets de société, d'offrir des outils pour questionner, pour se questionner. *Coupable, Maya, une voix et J'ai crié Aline* auront été, par exemple, trois regards différents sur les hostiles conditions des femmes à travers le 20^{ème} siècle.

Symbole de l'après, la venue de Tiwayo et de l'Onésienne Nela en première partie a suscité une émotion particulière. Après deux reports et près de deux ans sans se produire sur une scène ces deux artistes ont offert aux près de 350 personnes présentes un spectacle unique et d'une authenticité rare.

SPECTACLES ONÉSIENS

35^{ÈME} SAISON



Le rayonnement des Spectacles Onésiens permet à des projets locaux de se produire dans des salles pleines. Outre Nela, Les Genevois d'Elvett a été annoncé complet 8 mois avant leur représentation. Martinez et Zep, aujourd'hui appelés The Woohoo, ont proposé deux concerts complets au Manège d'Onex. Parmi les détentrices et détenteurs d'un sésame, notons les élèves du cours de chant de l'onésienne et talentueuse Alida Barbasini qui ont été invités pour l'occasion.

Notre territoire regorge de talents artistiques et la venue de l'ancienne Onésienne Elina Duni, Prix suisse de musique 2017, est une énième confirmation que notre terreau créatif est un trésor à valoriser.

Promotion culturelle et loisirs

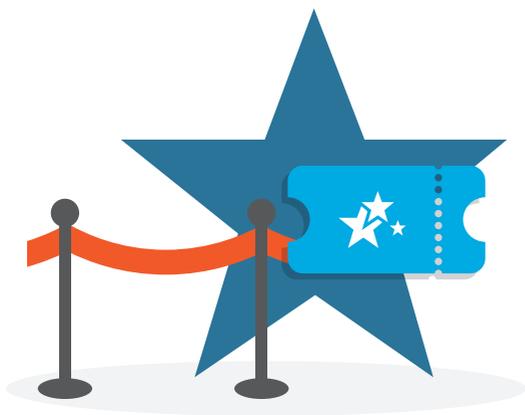
Le Service culture initie une quarantaine d'actions culturelles qui ont pour objectif d'orienter les choix culturels vers la diversité, la découverte et la création d'expériences solennelles pour chaque participant-e.

Pour la seconde année, le service propose une offre culturelle estivale renforcée et diversifiée : cinéma open air, théâtre, théâtre de rue, musiques et spectacles enfants. La forte présence d'artistes locaux tels que l'onésienne Julie Campiche, la compagnie de théâtre Mine de rien ou encore le groupe Zafif et son mélange musical subtil d'électro, rock, jazz et gnawa est un choix assumé afin de mettre en exergue la qualité des propositions créatrices de la région.

La compagnie genevoise de théâtre itinérant Zanco a quant à elle présenté sa pièce *Miedka* dans le parc des Evaux lors d'une soirée mémorable. Le public était invité à se déplacer depuis la cité à la tombée de la nuit en suivant les comédien-nes dans les différents lieux de représentation du parc, ce qui a contribué à la magie de ce spectacle.

Tout au long de l'année, la population onésienne a eu le loisir d'accéder à de nombreuses actions offertes. Par exemple en accueillant des festivals tels que la Fête de la danse, Filmar, La Bâtie, Antigél ou encore les Créatives.

En complément à la venue du Bibliobus, un événement littéraire a été initié avec l'exposition internationale de bande dessinée *Planche à 3* incluant les Onésiens Zep et Buche. Ce dernier a par ailleurs créé le clip vidéo promotionnel de l'exposition en collaboration avec un autre Onésien, Raphaël Haab, réalisateur. Cette création 100% locale, mettant en valeur la Ville d'Onex, a été visionnée près de 60'000 fois sur les réseaux sociaux. Des visites scolaires, présentées par l'onésienne Sophie Morand et par l'illustrateur genevois Fabian Menor, ont permis à des classes du territoire de rencontrer des artistes et d'être initiées aux univers de la bande dessinée.



PLUS DE **100**
ÉVÈNEMENTS ORGANISÉS
SUR LE TERRITOIRE DE
LA VILLE D'ONEX

Dans le cadre du projet Alice, le Service culture a participé à une exposition photo et a proposé deux spectacles: Océane Minder avec l'École de Harpe d'Onex et l'Onésienne Stéphanie Palazzo avec le projet *Pianos égarés*. À la fin du projet Alice, les structures ont été réutilisées afin de proposer une exposition photo des Spectacles Onésiens dans trois lieux de la ville.

Durant l'été 2022, l'accueil d'un tournage d'une série RTS à Onex, avec la comédienne suisse Noémie Schmidt, fut un événement atypique qui a offert la possibilité à des Onésiennes et Onésiens d'intégrer le casting des figurant-es et ainsi de jouir d'une expérience pratique sympathique.

De nombreuses initiatives onésiennes reçoivent des soutiens et/ou sont accompagnées par le service. Parmi celles-ci, le Festival des Nuits Baroques d'Onex a proposé sa 1^{ère} édition en juillet 2022. Initiée par l'association onésienne *Artisticamente* et son directeur Onésien Emiliano Gonzalez Toro, cette proposition artistique a attiré un public enchanté au parc des Evaux et au Manège d'Onex.

Le Service culture est également l'organisateur d'évènements officiels et de loisirs tels que la cérémonie de la nouvelle Maire, le 1^{er} août, la cérémonie des nouvelles et nouveaux habitant-es et des naturalisé-es ou encore la Fête des Voisins. Il a par ailleurs organisé l'inauguration de la place Violeta Parra rendant hommage à la célèbre chanteuse chilienne qui vécut à Genève et qui entretenait un lien particulier avec Onex.

FONDATION IMMOBILIÈRE DE LA VILLE D'ONEX

PRÉSIDENTE: CAROLE-ANNE KAST

RESPONSABLE: ALAIN WALDER

POSTES ÉQUIVALENT TEMPS PLEIN: 1.3

COLLABORATRICES ET COLLABORATEURS: 2

TOTAL DES CHARGES: 13'153'016

TOTAL DES REVENUS: 6'522'033

La Fondation immobilière de la Ville d'Onex (FIVO), créée en 1991 et reconnue par un arrêté du Conseil d'État en 1992, est un maître d'ouvrage d'utilité publique. Elle construit, maintient et rénove des logements à prix modéré. La Fondation a pour but:

- L'achat, la vente et l'échange de terrains et d'immeubles, la construction et la transformation de bâtiments;
- La gestion des divers éléments de sa fortune;
- La promotion de locaux professionnels, commerciaux, artisanaux et d'intérêt général.

Selon les statuts, les membres sont nommés pour une période qui correspond à la législature communale qui débute le 1^{er} janvier de l'année suivant le début de chaque législature des autorités communales (article 9 des statuts). Le changement des membres du Conseil est intervenu le 1^{er} janvier 2021 et leur mandat finira le 31 décembre 2025.

Le Conseil de fondation est composé de 11 membres qui sont: Carole-Anne Kast, Présidente, Didier Prod'Hom et Luc Abbé-Decarroux, Vices-présidents et Nathalie Braunschweiger, Nathalie Keller, Viviane Lance, Mauro Palman, Astrid Rico-Martin, Thierry Sticher et Arta Veseli, toutes et tous membres.

En 2022-2023, le Conseil s'est réuni à trois reprises, les points suivants ont été discutés :

- Adoption du projet de budget 2023 ainsi que les travaux envisagés ;
- Analyse du parc immobilier de la Fondation et décisions concernant les travaux à réaliser, dont ceux permettant d'améliorer l'indice énergétique des bâtiments ;
- Approbation des comptes annuels 2022 et approbation du Système de contrôle interne (SCI) ;
- Désignation d'une nouvelle directrice, Justine Lopez-Lehmann pour remplacer Alain Walder dès juin 2023.

Commission logement

La commission logement s'est réunie à trois reprises en 2022-2023 pour gérer les 284 logements et les arcades propriétés de la Fondation. La variation des demandes se présente ainsi :

	2021	2022
Demande au 1 ^{er} janvier	478	432
Demandes déposées	110	151
Demandes archivées	- 149	- 147
Attributions	- 7	- 9
Demandes au 31 décembre	432	427

La commission a attribué 7 logements en 2022-2023 selon sa grille d'évaluation, soit un 2 pièces, un 2,5 pièces, deux 3 pièces, deux 4 pièces et un 5 pièces. La commission étudie chaque dossier et décide de son ordre de priorité dans la liste. Elle a aussi suivi plusieurs situations individuelles de locataires avec l'aide de la régie.

Commission construction

La commission s'est réunie une fois en 2022-2023. Elle a étudié les dossiers suivants :

- Immeubles sis chemin François-Chavaz 8-10 et 12-14: réflexion sur les questions énergétiques de ces immeubles en prévision d'un changement du système de chauffage de gaz/ mazout à CADIOM (études EPIQR+);
- Immeuble sis rue des Grand-Portes 2: changement des toiles de tente des arcades ainsi que le marquage des places de parking;
- Immeubles sis chemin des Pampres 1, 3, 5 et 7: réflexion sur les questions énergétiques de ces immeubles (étude EPIQR+ et planification des travaux);
- Proposition de travaux pour l'année 2023.





FONDATION DES EVAUX

PRÉSIDENT: CYRIL HUGUENIN

DIRECTEUR: PHILIPPE GAY

PRÉSIDENT COMMISSION EXÉCUTIVE: BERNARD LUGRIN

POSTES ÉQUIVALENT TEMPS PLEIN: 16.8

COLLABORATRICES ET COLLABORATEURS: 18

TOTAL DES CHARGES: 4'275'852

TOTAL DES REVENUS: 4'079'235

La Fondation des Evaux est une entité publique autonome, sans but lucratif. Elle assure la gestion et le développement du Centre intercommunal de sports, loisirs et nature des Evaux. Elle est administrée par un Conseil de fondation, composé des représentants des communes et des villes membres (Bernex, Confignon, Genève, Lancy et Onex) ainsi que du Canton de Genève. La présidence est assurée depuis 2020 et jusqu'en 2025 par la Commune de Bernex.

Activités

Le Centre intercommunal apporte un soin particulier à l'entretien du parc et des infrastructures sportives pour le confort et la sécurité des 250'000 usagères et usagers annuel-les. Parmi les principaux bénéficiaires citons:

- 30 associations et clubs s'entraînant chaque jour / 30'000 sportives et sportifs par an
- Une trentaine d'événements sportifs et manifestations
- 6 associations de camps de vacances / 9'450 journées enfants
- 44 journées sportives / 12'494 écolières et écoliers du Canton
- Locations de salles / 501 jours d'occupation

Faits marquants

Evaux en Fêtes

Après deux annulations de la Fête des Evaux en 2020 puis en 2021 en raison de la pandémie, la Fondation a profité de revoir le concept de cet évènement. En lieu et place d'un évènement unique, elle a organisé une multitude de petits évènements culturels répartis sur la belle saison. Une programmation a été éditée en réunissant également les évènements organisés par les partenaires de la Fondation. Au total 45 évènements ont figuré dans ce programme. La fréquentation a été excellente avec environ 2'802 spectatrices et spectateurs, 548 billets vendus.

Mise en gérance du Restaurant des Evaux

La Fondation a lancé, en juin 2022, un nouvel appel d'offre pour la mise en gérance du Restaurant des Evaux. Traiteur de Châtelaine Sarl a été retenu pour prendre cette gérance. Une convention a été signée en novembre 2022 pour une reprise de l'exploitation le 1^{er} décembre 2022.

Mise à disposition du dortoir pour l'accueil de réfugié-es

La Fondation a mis à disposition de l'Hospice général le dortoir du Centre pour l'accueil de réfugié-es. Un groupe d'une trentaine de personnes a ainsi été accueillie durant les mois de décembre 2022 et janvier 2023.

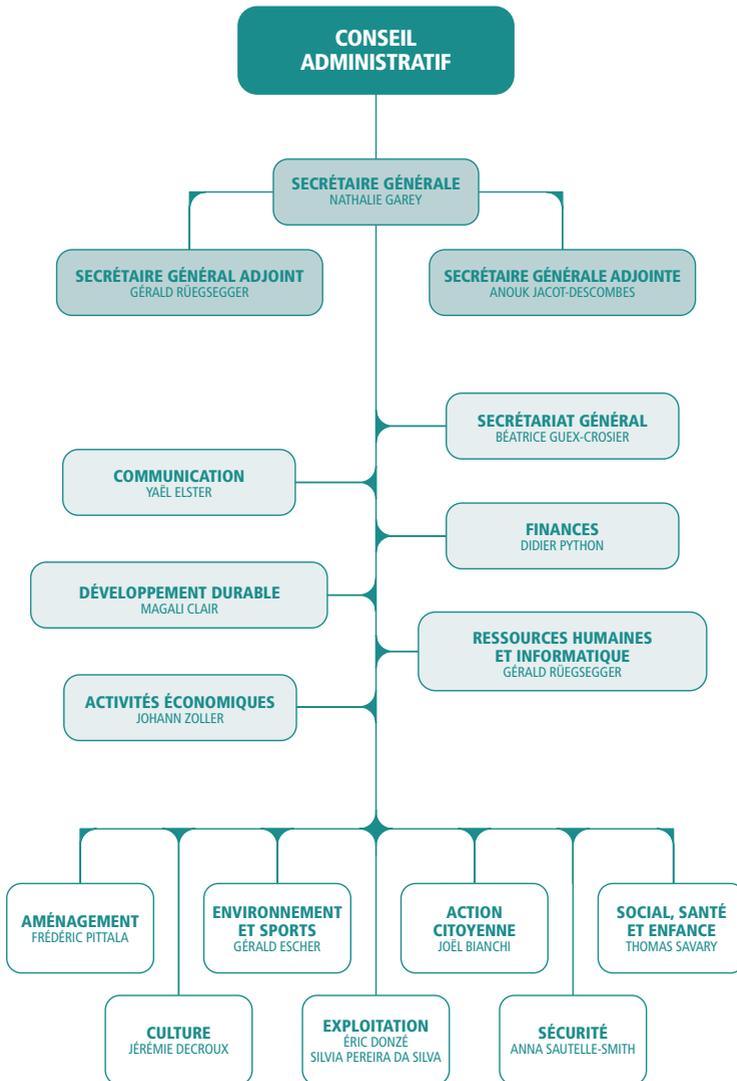
Appel à projets Jardin maraîcher des Evaux

La convention liant la Fondation à l'association exploitant le jardin maraîcher (La Ferme Permacole des Evaux) a été dénoncée en septembre 2022 par la Fondation. Un appel à projets a été immédiatement lancé afin de trouver un organisme pour reprendre l'exploitation. Cette dernière a été adjugée en novembre 2022 pour une entrée en fonction sur site le 1^{er} janvier 2023.

Création et mise en place d'un plan d'entretien différencié

Consciente des enjeux environnementaux actuels, la Fondation des Evaux multiplie les actions de protection de la nature. Depuis plusieurs années, le travail des jardiniers des Evaux repose sur les principes de l'entretien différencié. Ce mode de gestion écologique consiste à entretenir de façon spécifique les espaces naturels en fonction des types de surfaces, de leurs usages et des intérêts écologiques et paysagers. Le plan d'entretien a été finalisé durant l'année 2022.

ORGANIGRAMME VILLE D'ONEX





Mairie d'Onex

📍 27 Chemin Charles-Borgeaud, 1213 Onex

☎ 022 879 59 59

✉ mairie@onex.ch

🌐 www.onex.ch

📱 [villeonex](#)